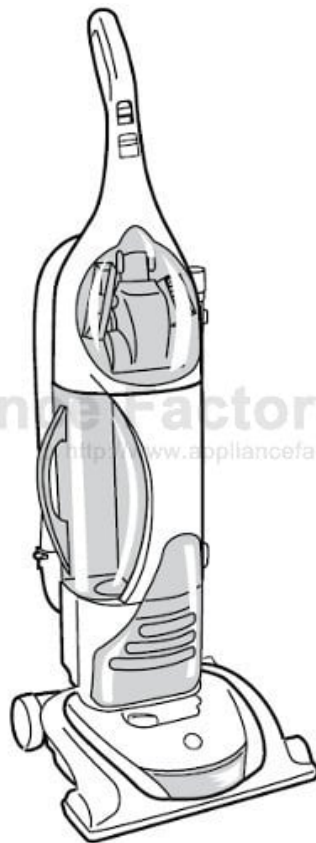


This Owner's Manual is provided and hosted by [Appliance Factory Parts](#).



# HOOVER U8187-900 Owner's Manual

[Shop genuine replacement parts for HOOVER  
U8187-900](#)



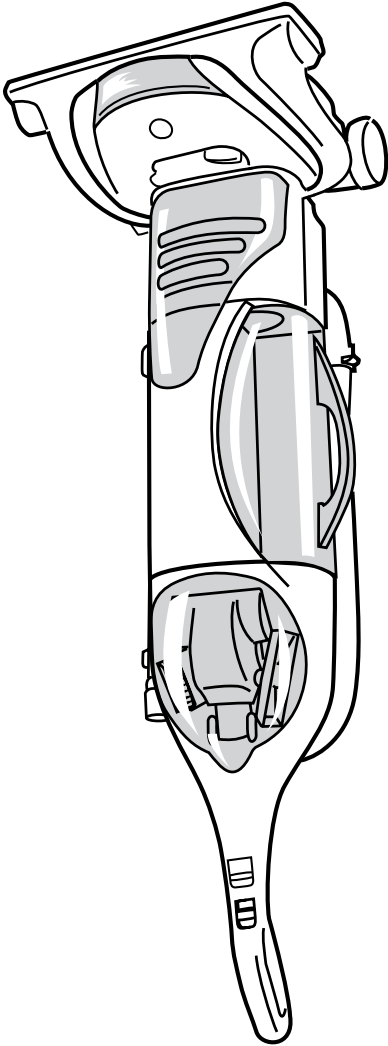
[Find Your HOOVER Vacuum Cleaner Parts - Select From 1455 Models](#)

----- Manual continues below -----



Please review this manual before

©2008 Healthy Gain Investments, Ltd.



[www.hoover.com](http://www.hoover.com)

**Guide d'utilisation**  
*Instructions d'utilisation et d'entretien*

Lire attentivement ce guide avant d'utiliser votre appareil Hoover<sup>MD</sup> produit.

©2008 Healthy Gain Investments, Ltd. Tous droits réservés. #56511C69. 2/08

# Thank you for choosing a HOOVER® product.

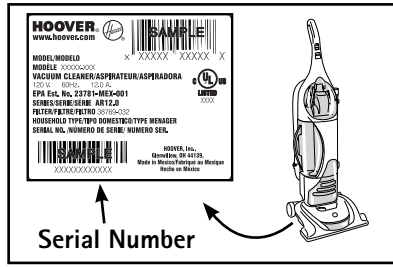
Please enter the complete model and serial numbers in the spaces provided.

Model \_\_\_\_\_

Serial Number \_\_\_\_\_

Hint: Attach your sales receipt to this owner's manual. Verification of date of purchase may be required for warranty service of your HOOVER product.

Be sure to fill out and return the product registration card included with your cleaner.



## Contents

Assembling Cleaner .....	4
Carton Contents .....	4
Cleaner Descriptions .....	5
How To Use .....	5-8
Cleaning Tools .....	7
Carpet Height Adjustment .....	6
Custom Control™ Switch .....	6
If You Have a Problem .....	16
Clearing Blockages .....	13
Important Safeguards .....	3
Lubrication .....	17
Maintenance	
Authorized Service .....	18
Cleaning filter .....	11
Emptying Dirt Cup .....	9
Replacing Agitator Brush Roll .....	12
Replacing Brush Roll Belt .....	13
Replacing Powered Hand Tool	
Agitator Brush Roll .....	14
Replacing Power Hand Tool Belt .....	15
Replacing Headlight .....	12
Thermal Protector .....	16
Parts & accessories mail order form .....	19

### If you need assistance:

Visit our website at [hoover.com](http://hoover.com). Follow the service center link to find the service outlet nearest you OR Call 1-800-944-9200 for an automated referral of authorized service outlet locations (U.S. only) OR Call 1-800-263-6376 to speak with a representative in our Consumer Response Center; Mon-Fri 8am-7pm EST.

Please do not return this product to the store.

This carpet cleaner is intended for household use.

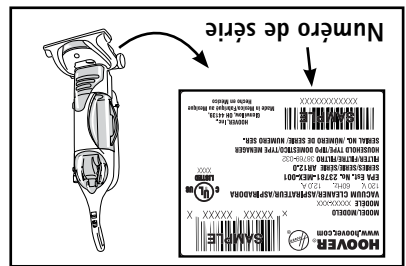
Not intended for commercial use in any household or for any other commercial purpose.

Operate carpet cleaner only at voltage specified on data plate on back of cleaner.

Plug carpet cleaner into a properly grounded outlet.

sur la plaque signalétique située à l'arrière de  
 que foyer que ce soit ni dans quelque autre  
 mstique seulement.  
 es Centres de service autorisés (É. U. seulement)  
 représentant du Centre d'aide à la clientèle (de 8 h  
 es de chez vous OU composer le 1 800 944 9200  
 Cliquez sur le lien « Service à la clientèle » pour

19	.....	Accessoires
16	.....	
12	.....	
14	.....	Accessoire portatif à turbine
13	.....	Accessoire portatif à turbine
12	.....	Brosse
9	.....	
11	.....	
18	.....	
17	.....	
3	.....	
13	.....	
16	.....	
6	.....	
6	.....	
7	.....	
5-8	.....	
5	.....	
4	.....	
4	.....	



in produit HOOVER™

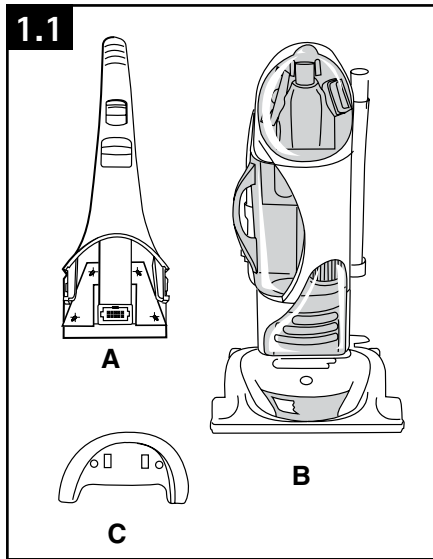
VER.  
 chat  
 cū  
 érie



# 1. Assembling cleaner

## Carton contents

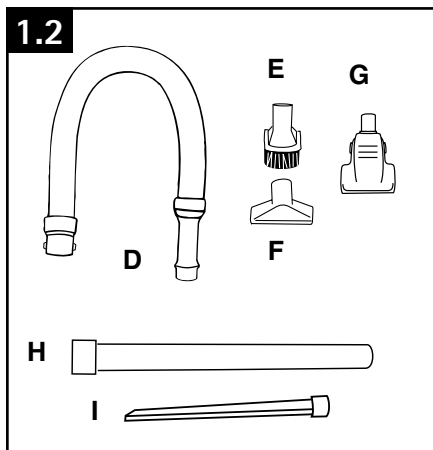
Empty carton. Find the parts shown below before disposing of packing materials.



A. Handle section  
B. Cleaner body  
C. Hose holder

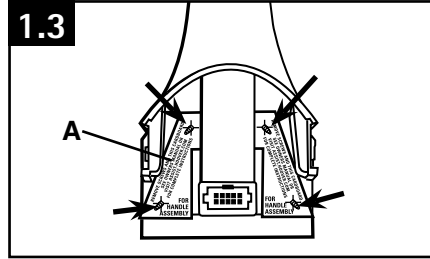
## Accessory packs

The accessories are packed on the cleaner.

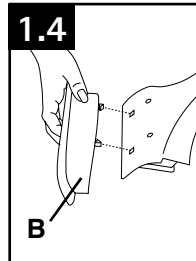


D. Hose  
E. Dusting brush  
F. Furniture nozzle  
G. Powered hand tool  
H. Extension wand  
I. Crevice wand

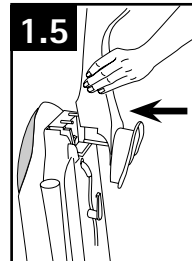
## Cleaner assembly



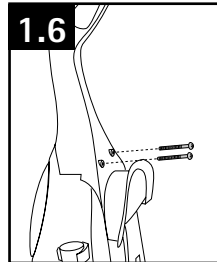
**Disconnect cleaner from electrical outlet.**  
Remove cardboard (A) and four screws from handle section. Discard cardboard, but keep screws for assembly (Figs. 1-6 and 1-7).



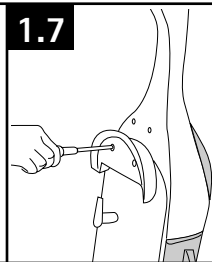
Snap tabs on hose holder (B) into holes on handle section.



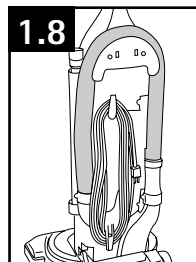
Slide handle section onto back of handle.



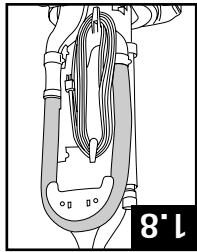
Push screws into holes on back of handle (Fig. 1-6) and hose holder (Fig. 1-7).



Tighten screws securely with a Phillips screwdriver.

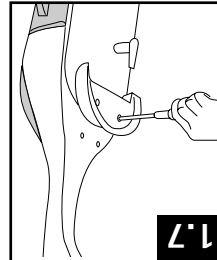


Place hose on holder.

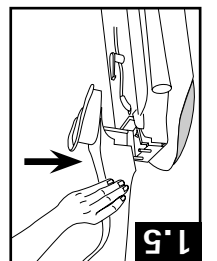
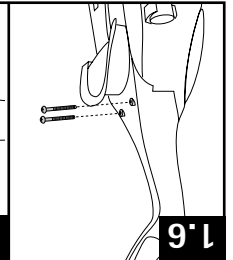


Bien serrer les vis à l'aide d'un tournevis cruciforme.  
Placer le tuyau sur le support.

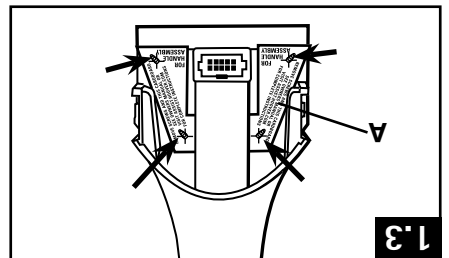
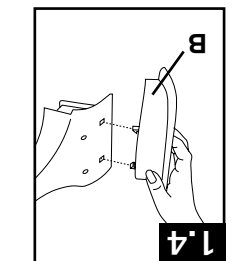
Pousser les vis dans les trous sur la partie arrière de la poignée (fig. 1-6) et sur le support à tuyau (fig. 1-7).



Aligner les languettes du support à tuyau (B) sur les trous du manche.  
Glisser la poignée dans la partie arrière du manche.



Débrancher l'aspirateur.  
Retirer le carton (A) et les quatre vis du manche. Jeter le carton, mais conserver les vis pour l'assemblage (fig. 1-6 et 1-7).



Assemblage de l'aspirateur

rateur

## 2. Utilisation

**Description de l'aspirateur**  
 N'utiliser l'aspirateur qu'à la tension spécifiée sur la plaque signalétique située à l'arrière de l'appareil.

1. Poignée  
 2. Interrupteur Custom Control/MC

3. Indicateur Custom Control/MC  
 4. Couverture des accessoires

5. Brosse à épousseter

6. Accessoire portatif à turbine

7. Buse pour meubles

8. Vide-poussière

9. Poignée du vide-poussière

10. Filtre à cartouche HEPA

11. Préfiltre

12. Filtre terminal

13. Pédale de déblocage du manche à trois réglages : appuyer sur cette pédale pour abaisser le manche à sa position de fonctionnement ou à la position basse.

14. Bouton de réglage de la hauteur : tourner ce bouton au réglage désiré en fonction de la longueur des poils du tapis à nettoyer.

15. Protège meubles

16. Ampoule

17. Tuyau

18. Support à tuyau

19. Crochets pour le cordon : enrôler le cordon sur les crochets pour le rangement. Le crochet supérieur tourne vers la droite ou vers la gauche pour faciliter le dégageant du cordon.

20. Rallonge

21. Bec suceur : se range dans la rallonge.

Cet aspirateur est destiné à une utilisation domestique seulement. Non conçu pour un usage commercial dans quelque condition que ce soit ni dans quelque autre condition d'utilisation commerciale.

### Fiche polarisée

Afin de réduire les risques de choc électrique, cet appareil comporte une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre), qui s'insère d'une seule façon dans une prise de courant. Si la fiche ne peut être insérée, la retourner et essayer de nouveau. Si elle ne s'insère toujours pas, s'adresser à un électricien qualifié, qui installera une prise de courant conforme. Ne modifier la fiche sous aucun prétexte.

## 2. How to use

### Cleaner description

**Operate cleaner only at voltage specified on data plate on bottom of cleaner.**

The assembled cleaner will look like the drawing.

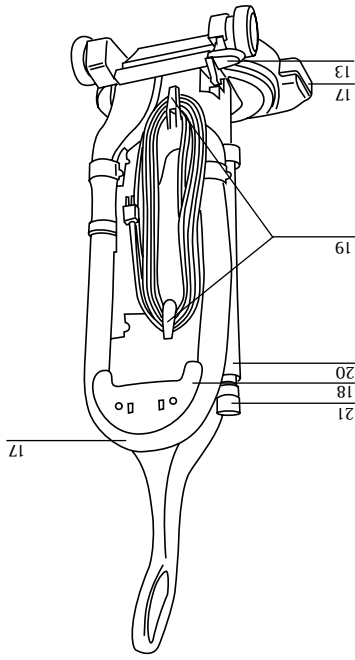
1. Handle
2. Custom Control™ powerswitch
3. Custom Control™ indicator
4. Tool cover
5. Dusting brush
6. Powered hand tool
7. Furniture nozzle
8. Dirt cup
9. Dirt cup handle
10. HEPA cartridge filter
11. Pre-filter
12. Final filter
13. Three position handle release pedal: step on lever to lower handle to operating or low positions.
14. Nozzle control knob: rotate knob to correct setting for height of carpet being cleaned.
15. Furniture guard
16. Headlight
17. Hose
18. Hose holder
19. Cord hooks: wrap cord around hooks for storage. The top hook rotates right or left for easy cord release.
20. Extension wand
21. Crevice wand: stores in wand.

*\*some models only.*

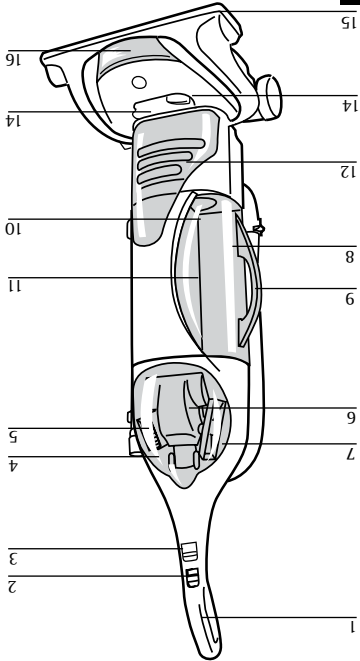
**This cleaner is intended for household use. Not intended for commercial use in any household or for any other commercial purpose.**

### Polarized plug

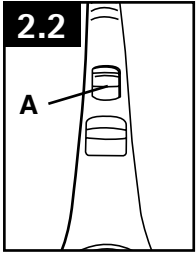
To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not change the plug in any way.



### 2.1



## Custom Control™ switch



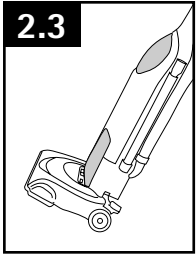
Plug cord into electrical outlet.

**CARPET setting** - turns brush roll on, for cleaning carpets and rugs. (Brush roll will automatically stop turning when handle is raised to upright position.) **BARE FLOOR setting** - turns brush roll OFF for cleaning hard surfact floors.

### Brush roll automatic shut-off

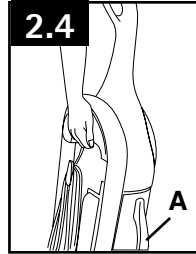
If something gets caught in the brush roll, the cleaner will automatically turn off. Slide the Custom Control™ switch to OFF. Unplug the cleaner. Remove obstruction from brush roll and continue cleaning.

## Transporting cleaner



Put handle in upright position. Tilt cleaner back on rear wheels. Push forward.

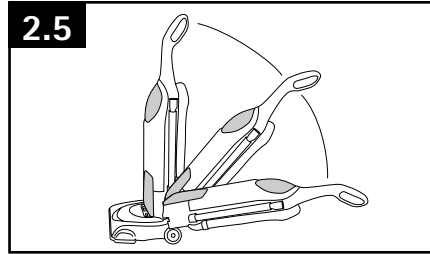
## Carrying cleaner



Use the carrying handle to lift the cleaner.

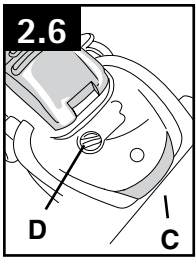
**Do not lift cleaner using dirt cup handle (A).**

## Handle positions



The handle of your cleaner has three positions; **upright** for storage and when using cleaning tools; **operating position** for general operation on carpet and floors; low for reaching under **low** furniture. Step on handle release lever to lower handle.

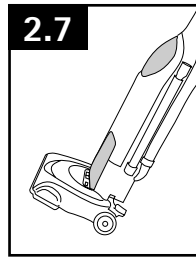
## Carpet height adjustment



The cleaning of carpet and rugs takes place at the nozzle (C).

When it is necessary to raise and lower the nozzle for various carpet pile heights, turn the nozzle control knob (D) to the desired setting.

## Handle position



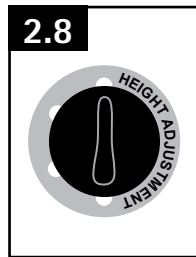
For ease in sliding knob, place handle in the upright position and tilt cleaner backward.

## Settings

For maximum cleaning performance, the following carpet height settings are recommended.

**Low/Hard Surface:** for bare floors and all types of carpet

**Note:** If the cleaner is difficult to push, turn knob to the next higher setting.

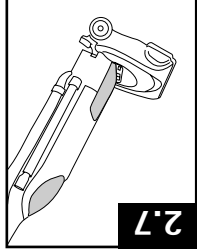


**High Pile:** for very deep pile carpet where easier pushing effort is desired, while maintaining good cleaning performance.

Réglages supérieurs : pour les tapis épais; ces réglages exigent moins d'efforts tout en maintenant une bonne performance.

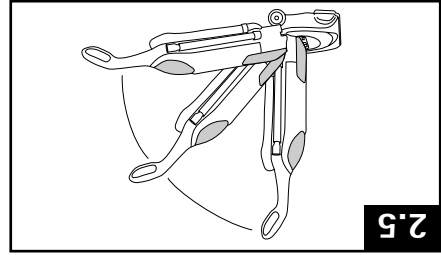


Pour faire tourner facilement le bouton, placer le manche en position verticale et incliner l'aspirateur vers l'arrière.



## Positions du manche

Le manche de l'aspirateur comporte trois positions : position verticale, pour le rangement et l'utilisation des accessoires; position basse pour nettoyer sous les meubles. Appuyer avec le pied sur la pédale de déblocage du manche pour abaisser celui-ci.



## Positions du manche

La prise de courant. L'aspirateur s'arrête automatiquement quand le manche est désactivé (OFF). Réglage BARE FLOOR (parquet) - désactive le nettoyage des planchers non recouverts de tapis. Le rouleau brosse, l'aspirateur s'étend automatiquement en position d'arrêt (OFF). L'objet qui obstrue le rouleau brosse et remettre

D. Le bec suceur peut s'employer dans les espaces restreints, les coins et les rebords d'endroits tels que les tiroirs, les meubles capitonnés, les escaliers et les plinthes. Il peut aussi être utilisé avec la brosse à épousseter ou avec la rallonge pour offrir une portée accrue.

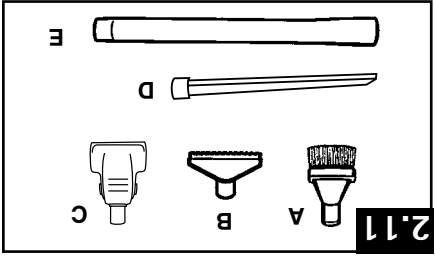
E. Les rallonges prolongent votre tuyau. Elles peuvent être utilisées avec n'importe quel accessoire indiqué plus haut.

C. L'accessoire portatif à turbine convient pour les meubles capitonnés, les escaliers recouverts de tapis et les endroits difficiles d'accès.

B. La buse pour meubles peut servir à nettoyer les meubles capitonnés, les rideaux, les matelas, les vêtements, l'habitacle de véhicules et les escaliers recouverts de tapis.

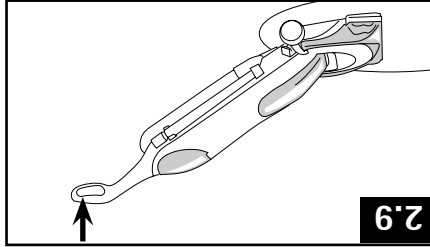
A. La brosse à épousseter peut servir à nettoyer les boiseries sculptées, les dessus de tables, les livres, les lampes, les luminaires, les stores vénitiens, les plinthes, les volets et les grilles de registre.

**Choix de l'accessoire approprié**

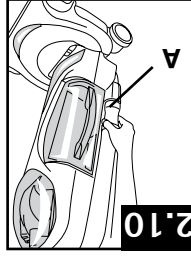


Se tenir sur une des extrémités du tapis et déplacer l'aspirateur vers l'autre extrémité ou rebord du tapis. Avant d'atteindre le rebord, appuyer sur le manche. Cela soulèvera la buse (à l'avant de l'aspirateur) pour éviter que le tapis n'adhère à l'aspirateur. Continuer de soulever la buse de façon à ce qu'elle ne touche pas du tout le tapis quand vous en atteignez le rebord. Remettre alors l'aspirateur vers l'arrière du tapis pour recommencer, abaisser la buse et n'utiliser que des mouvements vers l'avant.

**Nettoyage de tapis souples et légers**

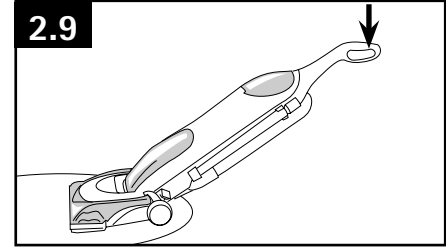


Éteindre l'aspirateur (OFF) avant de poser ou de retirer le tube pour tuyau (A). Pour utiliser le tuyau, soulever son extrémité, tel qu'il est illustré.



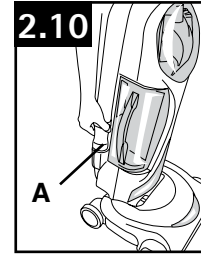
Pendant l'utilisation des accessoires de nettoyage, placer le manche de l'aspirateur en position verticale pour activer la fonction d'arrêt automatique du rouleau-brosse et pour pouvoir déplacer l'aspirateur plus facilement.

**Cleaning lightweight flexible rugs**



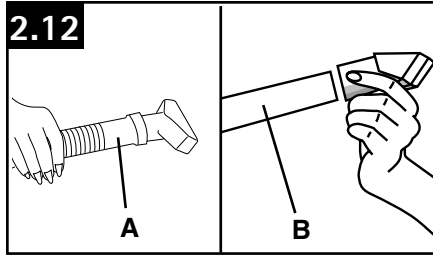
**Cleaning tools**

When using cleaning tools, cleaner handle should be in the upright position to activate the automatic "brush roll automatic shut off" and for convenience in moving the cleaner from one area to another.



Turn cleaner OFF before disconnecting and connecting hose to hose tube (A). To use hose, lift hose end as shown.

## Attach wand and tools



Attach tool or wand to the hose (A) by pushing it firmly into hose.

Attach second wand or tool to wand (B) by pushing it firmly onto the wand.

Twist wand or tool slightly to tighten or loosen the connection.

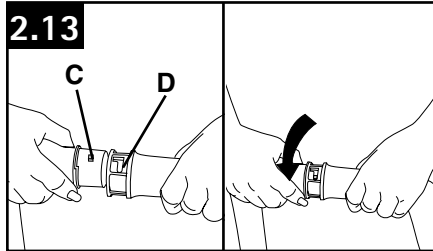
## How to clean tools

To clean the hose and the powered hand tool, wipe off dirt with a cloth dampened in a mild detergent. Rinse with a damp cloth. Do not submerge powered hand tool in water.

Cleaning tools may be washed in warm water with a detergent. Rinse and air dry before using.

## Extra reach hose

(available at additional cost if not included with your cleaner)



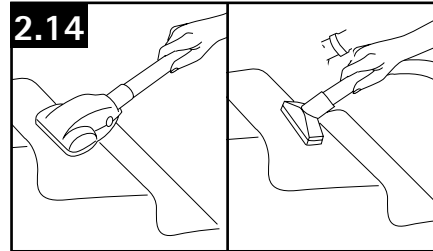
Push Custom Control™ switch to OFF position.

Align end of extra reach hose with projections (C) over slots (D) on end of attached hose.

Slide hose into slots and twist hose to lock it in place. (To detach hose, reverse procedure.)

Attach wands or tools to the other end of hose.

## Stair cleaning

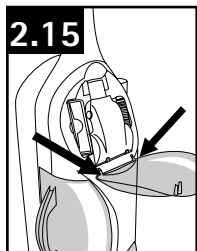


Use the hose and powered hand tool or furniture nozzle for stair cleaning.

**CAUTION: To prevent the cleaner from falling, always place it at the bottom of the stairs.**

With handle in upright position, clean from bottom to top.

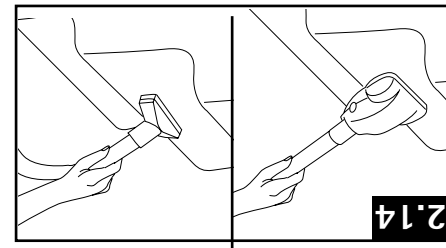
## How to attach tool cover



The tool cover is designed with a “break-away” feature which allows it to snap free if it is pushed open too far.

To reattach, align hinges of cover with slots on sides of tool storage area.

Push cover down to secure in place.



## Nettoyage des escaliers

Pour nettoyer le tuyau et l'accessoire portatif à turbine, essuyer la saleté avec un chiffon trempé dans un détergent doux. Rincer avec un chiffon humide. Ne pas plonger l'accessoire portatif à turbine dans l'eau. Les accessoires peuvent être lavés à l'eau tiède avec un détergent. Rincer, puis laisser sécher à l'air libre avant de les réutiliser.

## Nettoyage des accessoires

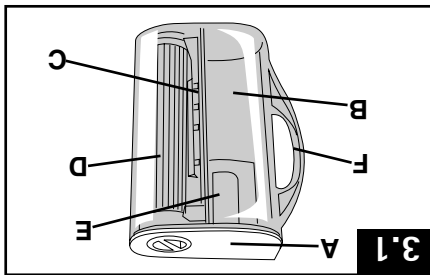
Pour nettoyer les escaliers, utiliser le tuyau et l'accessoire portatif à turbine. MISE EN GARDE : Afin d'éviter l'appareil de tomber, toujours placer l'appareil au bas de l'escalier. Mettre le manche en position verticale, et nettoyer en commençant par le bas de l'escalier.

## Nettoyage des accessoires

Le nettoyage des accessoires doit être effectué avec précaution. Ne pas immerger les accessoires dans l'eau. Les accessoires peuvent être lavés à l'eau tiède avec un détergent. Rincer, puis laisser sécher à l'air libre avant de les réutiliser.

### 3. Entretien

Il est recommandé de vous familiariser avec les tâches d'entretien; l'utilisation et l'entretien appropriés de l'appareil assureront son bon fonctionnement.



**3.1 Vidé-pousière**

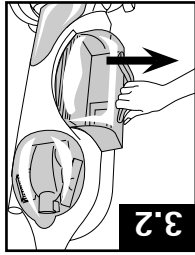
Le vidé-pousière comporte les pièces suivantes :  
 Couvrec (A)  
 Vidé-pousière (B)  
 Préfiltre (C)  
 Filtre à cartouche HEPA (D)  
 Orifice d'entrée de la poussière (E)  
 Poignée (F)

Quand l'aspirateur fonctionne, le préfiltre empêche les débris plus volumineux de pénétrer dans le compartiment du filtre à cartouche HEPA. Ces débris s'accumulent dans la section gauche du vidé-pousière. Le filtre à cartouche HEPA recueille les fines particules qui ont traversé le préfiltre.

### Quand le vider?

Il est recommandé de vider le vidé-pousière avant que la poussière n'atteigne l'orifice d'entrée de la poussière à l'arrière du vidé-pousière (fig. 3-1) ou après chaque utilisation.  
**MISE EN GARDE :** Des matières très fines, comme de la poudre pour le visage ou la féculé de maïs, peuvent sceller le filtre et réduire la performance de l'appareil. Lorsque l'appareil est utilisé pour aspirer de tels produits, vider le vidé-pousière et nettoyer les filtres plus souvent.

### Vidage



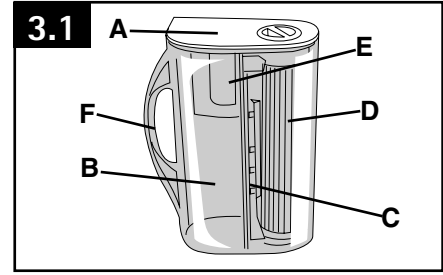
**3.2**

**Débrancher l'appareil.**  
 Ne pas utiliser l'aspirateur si le vidé-pousière ou les filtres ne sont pas en place.  
 Retirer le vidé-pousière - Soulever la poussière et le tirer légèrement et le tirer pour l'enlever.

## 3. Maintenance

Familiarize yourself with these home maintenance tasks. Proper use and care of your cleaner will ensure continued cleaning effectiveness.

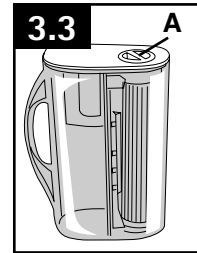
### Dirt cup



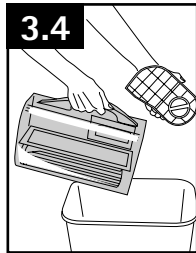
### When to empty

We recommend that the dirt cup be emptied before the dirt reaches the dirt opening on back of cup (Fig. 3-1) or after every use if you prefer.

**CAUTION:** Very fine materials, such as face powder or cornstarch, may seal the filter and cause loss of suction. When using the cleaner for this type of dust, empty the cup and clean the filters often.



**Clean filter -** Turn knob (A) on top of dirt cup lid one full turn.



**Empty cup -** Remove lid.

Note: It is not necessary to remove the HEPA cartridge filter to empty the dirt cup.

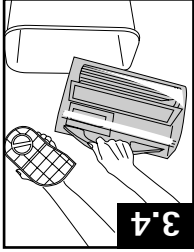
Tap side of cup until no more dust particles fall from the HEPA cartridge filter.

### Nettoyer le filtre -

Faire tourner d'un tour complet le bouton (A) sur le couvercle du vidé-pousière.

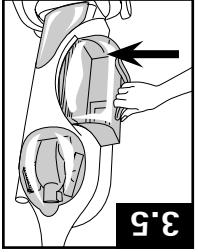


**3.3**



**3.4**

**Vider le vidé-pousière - Retirer le couvercle.**  
 Remarque : Il n'est pas nécessaire de retirer le filtre à cartouche HEPA pour vider le vidé-pousière.  
 Taper le côté du vidé-pousière jusqu'à ce qu'aucune particule de poussière ne tombe plus du filtre à cartouche HEPA.



**3.5**

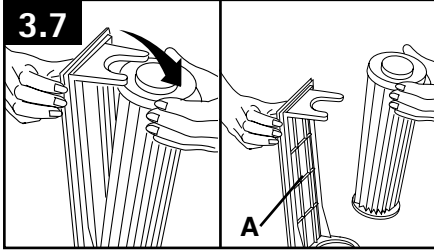
**Replacer le vidé-pousière - Replacer le couvercle du vidé-pousière.**  
 Remettre en place le vidé-pousière. Appuyer fermement jusqu'à ce que le vidé-pousière soit bien enclenché.

## Filter assembly

The HEPA cartridge filter and pre-filter are essentially self-shedding.

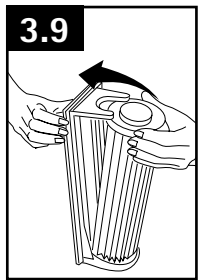
Tapping the side of the dirt cup as described in "How to empty dirt cup" should sufficiently remove dust and fine particles from the HEPA cartridge filter and pre-filter.

The filter assembly can also be removed for additional cleaning.



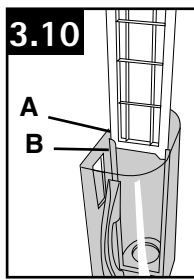
Grasp end of HEPA cartridge filter and pull it away from pre-filter. Remove cartridge from assembly.

The **pre-filter (A)** can be cleaned with a brush and then rinsed with water. Allow pre-filter to dry thoroughly.



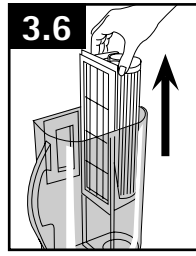
**To re-assemble filter assembly**, place large knob of HEPA cartridge filter in hole on bottom of pre-filter.

Snap top of HEPA cartridge filter into place.



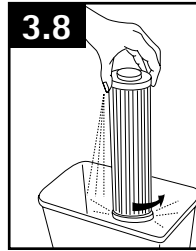
Align grooves (A) on pre-filter frame with grooves (B) in dirt cup.

## How to clean filter assembly



Remove dirt cup and dirt cup lid as described in "How to empty dirt cup."

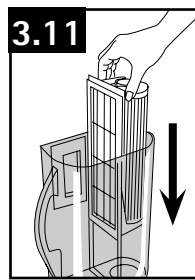
Grasp pre-filter frame and pull up firmly. Slide filter assembly out of cup.



Clean the HEPA cartridge filter by tapping either of the ends.  
**DO NOT tap soft pleated sides of HEPA cartridge filter as this could damage the filter.**

Tap filter until no more dust particles fall from the filter.

**DO NOT rinse HEPA cartridge filter with water.**



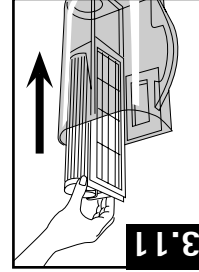
Slide filter assembly down into cup until a light snap is felt. Gently pull up on assembly to ensure that it is seated properly in the cup. Ensure that no part of pre-filter screen extends above top edge of dirt cup.

Replace lid and return cup to cleaner (Fig. 3-5).

Note: If dirt cup lid does not close all the way, ensure that filter assembly is pushed down all the way. Turn knob on lid until lid closes (Fig. 3-3).

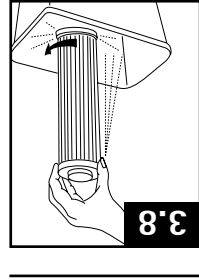
Retirer le vide poussière et le couvercle du vide-poussière (fig. 3-3).  
jusqu'au fond. Tourner le bouton du couvercle jusqu'à ce que le couvercle soit fermé.  
Fier si l'ensemble du filtre est poussé ne peut pas être fermé complètement, vérifiez le couvercle du vide-poussière.  
Remarque : Si le couvercle du vide-poussière ne se ferme pas complètement, vérifiez le couvercle du vide-poussière (fig. 3-5).

Replacer le couvercle et remettre le vide-poussière dans le vide poussière.  
du vide poussière.  
qu'aucune partie du préfiltre ne dépasse du rebord supérieur.



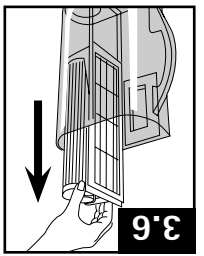
Faire glisser l'ensemble du filtre dans le vide poussière jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Tirer doucement sur l'ensemble pour s'assurer qu'il est bien placé dans le vide poussière. Veiller à ce qu'aucune partie du préfiltre ne dépasse du rebord supérieur.

NE PAS rincer à l'eau le filtre à cartouche HEPA.  
cul de poussière ne tombe du filtre.  
Tapoter le filtre jusqu'à ce qu'aucune partie-mager le filtre.



Nettoyer le filtre à cartouche HEPA en tapotant l'une ou l'autre de ses extrémités. NE PAS tapoter les côtés plissés et souples du filtre à cartouche HEPA, car cela pourrait endommager le filtre.  
pourrait endommager le filtre.

Retirer le vide poussière et le couvercle du vide-poussière (fig. 3-3).  
jusqu'au fond. Tourner le bouton du couvercle jusqu'à ce que le couvercle soit fermé.  
Fier si l'ensemble du filtre est poussé ne peut pas être fermé complètement, vérifiez le couvercle du vide-poussière.  
Remarque : Si le couvercle du vide-poussière ne se ferme pas complètement, vérifiez le couvercle du vide-poussière (fig. 3-5).



Nettoyage de l'ensemble du filtre

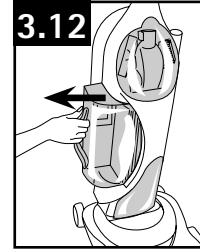
## Filter bag

### When to replace

Check filter bag from time to time. It is recommended that you replace the filter bag before debris reaches the bottom of the bag collar. If more dirt than this accumulates, your cleaner will not operate effectively.

**Note: All new carpet has loose fibers which can fill the bag quickly while vacuuming. If you are using the cleaner on new carpet, be sure to change the filter bag often.**

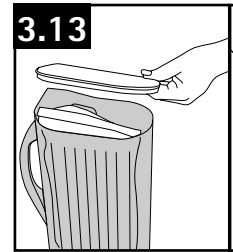
### Changing filter bag



**Disconnect cleaner from electrical outlet.**

Firmly pull cup/ container **straight** out.

### Removing and installing

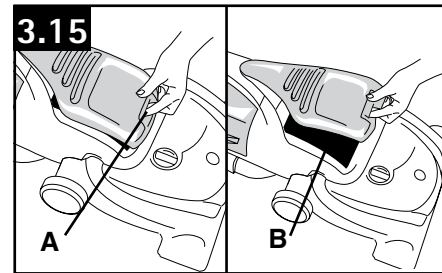


Remove lid. Grasp filter bag pull collar from tube (B).

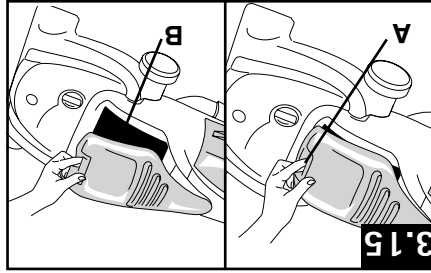
**Note: Do not clean or reuse. Discard used filter bag.**

Align opening in new filter bag with tube (B). Push bag collar into tube (B). Tuck top of filter bag into container.

### Cleaning final filter

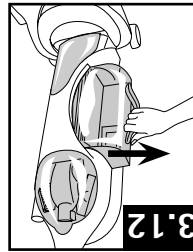


## Changement du filtre terminal

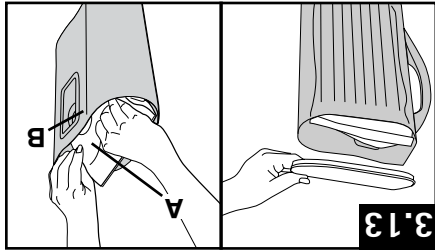


Le filtre terminal aide évacuer de l'air propre dans la pièce.  
Pour retirer ce filtre quand il est sale, placer le manche à plat sur le plancher. Appuyer sur la languette de la porte (A) et enlever la porte. Tirer sur le filtre (B) pour l'enlever et le laver à la main dans de l'eau froide avec un détergent doux.  
Laisser le filtre sécher à l'air et le remettre en place. Replacer la porte et l'enclencher pour la fermer.  
Pour remplacer ce filtre, demander la pièce **HOOVER no 40110009** ou demander le service **38766028**.  
Ne pas utiliser l'aspirateur quand le filtre n'est pas en place.

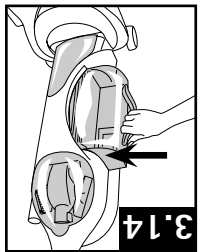
## Changement du sac-filtre



**Changement du sac-filtre**



**Enlèvement et installation du sac-filtre**



**Remise en place du contenant**

Retirer le couvercle. Tenir la bague du sac (A) et tirer la bague pour l'enlever du tube (B).  
**Remarque : Ne pas vider et réutiliser le sac-filtre. Jeter le sac-filtre après usage.**  
Aligner l'ouverture du nouveau sac-filtre sur le tube à poussière (B). Insérer la partie supérieure du sac filtre dans le contenant.  
Appuyer fermement jusqu'à ce que le contenant soit bien enclenché.  
Replacer le couvercle du contenant.  
Faire glisser le contenant en place.  
Appuyer fermement jusqu'à ce que le contenant soit bien enclenché.

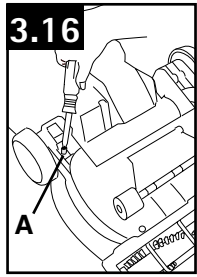
**Quoi acheter?**  
Pour un nettoyage efficace, n'utiliser que les sacs filtres **HEPA jetables de type Y** et de marque **HOOVERMD**.

**Quand le remplacer?**  
Vérifier périodiquement le sac-filtre. Il est recommandé de remplacer le sac-filtre avant que les débris n'atteignent la bague du sac. Si de la poussière s'accumule plus haut que ce niveau, votre aspirateur ne fonctionnera pas efficacement.  
**Remarque : Tout nouveau tapis comporte des fibres détachées qui peuvent remplir le sac-filtre rapidement pendant le nettoyage. Si vous utilisez l'aspirateur sur un nouveau tapis, veiller à changer souvent le sac filtre.**

## Headlight replacement

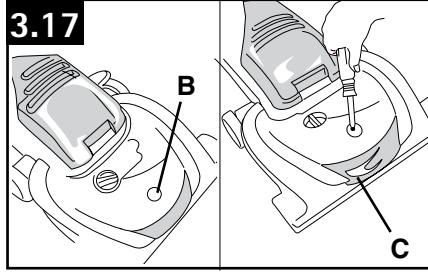
### What to buy

This cleaner uses a 12 volt, wedge base type 912 bulb, Hoover part No. 27313107.

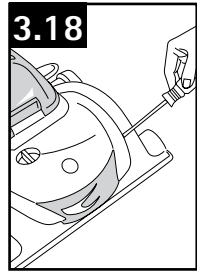


#### 3.16 Disconnect cleaner from electrical outlet.

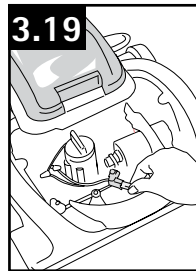
Step on handle release pedal and place cleaner in the lowest position. Turn cleaner over. Using a Phillips screwdriver, remove the two screws (A) located nearest the wheels at the rear of the base of the cleaner.



3.17 Turn cleaner over. Remove HOOVER® emblem (B). Using a Phillips screwdriver, remove the screw (C), located underneath the emblem.



3.18 Using a flat screwdriver, pry off hood as shown and remove.



3.19 Install bulb - Pull old bulb straight out of socket. Push new bulb straight into socket until locked in place

Excessive force is not required.

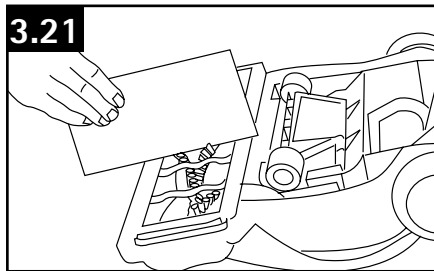


#### 3.20 Replace hood

Reposition hood, fitting tabs (A) on either side under the lens cover as shown. Replace screw and HOOVER® emblem. Turn cleaner over and replace the two screws located on the bottom of the cleaner as shown in Fig. 3-16.

## The agitator brush roll

### When to replace

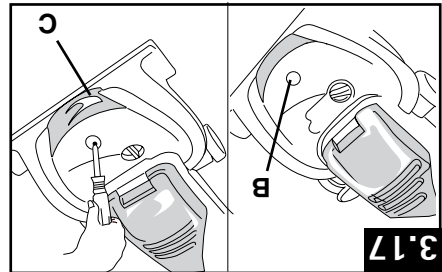


3.21 When agitator brushes are worn, the agitator should be replaced.

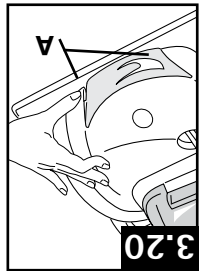
To check condition of brushes, disconnect cleaner from electrical outlet. Move edge of a card across bottom plate while turning agitator. To maintain cleaning effectiveness, have brush roll replaced if brushes do not touch card.

### What to buy

When purchasing a new agitator, ask for HOOVER part No. 48414137.



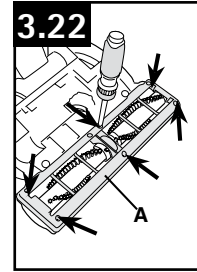
3.20 Replacer le couvercle. Repositionner le couvercle en fixant les languettes (A) sur chaque côté de la lentille, tel qu'il est illustré. Replacer la vis et l'emblème HOOVERMD. Renverser l'aspirateur et replacer les deux vis situées au bas de l'aspirateur, tel qu'il est illustré à la fig. 3-16.



2  
Lorsque le rouleau-brosse est usé, il faut remplacer l'agitateur. Pour vérifier l'état de la brosse, débrancher l'aspirateur. Déplacer le rebord d'une carte le long de la plaque inférieure tout en faisant tourner l'agitateur. Pour assurer l'efficacité de l'appareil, remplacer le rouleau-brosse si la brosse n'entre pas en contact avec la carte.  
Unoi acheter  
Au moment d'acheter un nouvel agitateur, demander la pièce HOOVER no 48414137.

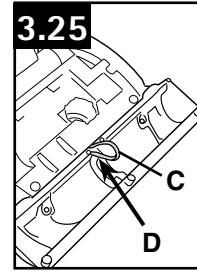
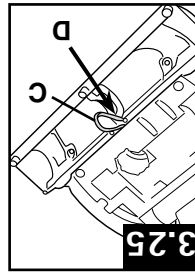
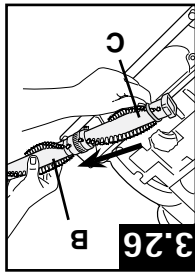
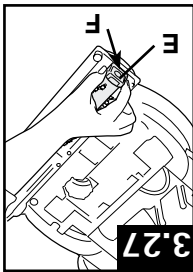
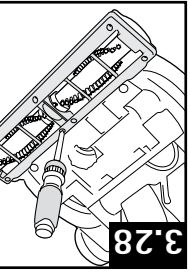
## Remplacement de la courroie en V

La courroie en V de votre aspirateur Hoover fait tourner le rouleau-brosse; elle est donc importante pour le fonctionnement efficace de votre aspirateur. La courroie en V du rouleau-brosse est conçue pour durer longtemps et n'a normalement pas à être remplacée. À l'occasion, vérifier la courroie en V, qui se trouve sous le boîtier de l'aspirateur, afin de savoir si elle est en bon état.

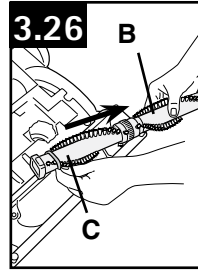


**How to replace cleaner from electrical outlet.** To remove bottom plate, step on handle release pedal and place cleaner in the lowest position. Turn cleaner over. Using a Phillips screwdriver, remove the seven screws and lift off the bottom plate (A).

Remarque : Ne pas laisser la courroie agitateur (B) tomber dans la cavité (D) au bas de l'aspirateur. Tenir le nouvel agitateur (B) d'une main, et la courroie plate (C) de l'autre. Faire glisser la courroie plate sur l'agitateur jusqu'à ce qu'elle soit au centre de l'agitateur. Aligner la courroie plate directement sur les rainures de l'agitateur. Faire tourner l'agitateur pour vérifier qu'il tourne librement. Insérer les plaques d'extrémité (E) de l'agitateur dans les rainures (F) des deux côtés du logement de l'agitateur. Faire tourner l'agitateur pour vérifier qu'il tourne librement.



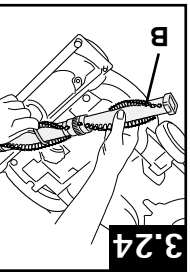
**Note:** Do not allow belt (C) to fall back into cavity (D) on bottom of cleaner.



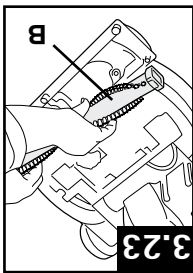
Hold new agitator (B) in one hand, and the belt (C) in the other. Slide the belt onto the agitator, until belt is in the middle of the agitator. Align the belt directly over the grooves on the agitator.

Jeter l'ancien agitateur.

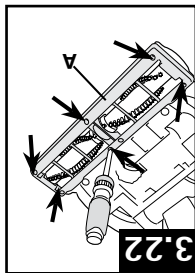
En tenant l'agitateur (B) d'une main, enlever la courroie plate (C) en la faisant glisser sur l'agitateur.



Tirer sur l'agitateur (B) afin de le retirer de son logement.



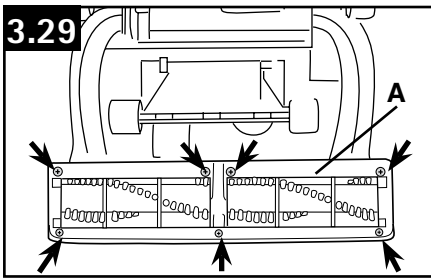
l'aspirateur à sa position basse. Retourner l'aspirateur à l'envers. À l'aide d'un tournevis cruciforme, enlever les sept vis, puis retirer la plaque inférieure (A).



**Comment remplacer l'agitateur**  
Débrancher l'aspirateur. Pour enlever la plaque inférieure, appuyer sur la pédale de déblocage du manche et placer l'aspirateur à sa position basse. Retourner l'aspirateur à l'envers. À l'aide d'un tournevis cruciforme, enlever les sept vis, puis retirer la plaque inférieure (A).

## Belt replacement

The belt on your Hoover cleaner causes the brush roll to rotate and is important for the effective operation of your cleaner. The brush roll belt is designed to last a long time and does not normally need replacement. The belt is located under the hood of the cleaner and should be checked from time to time to be sure it is in good condition.



## Inspecting the belt

### Disconnect cleaner from electrical outlet.

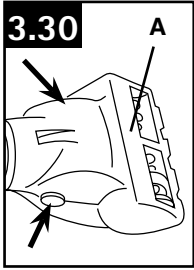
The belt can be seen by removing the bottom plate (A). To remove, step on handle release pedal and place cleaner in the lowest position. Turn cleaner over. Using a Phillips screwdriver, remove the seven screws and lift off the bottom plate.

If the belt is cracked, gouged or broken, it should be replaced.

A new belt can be installed at your nearest Hoover Sales and Service Center.

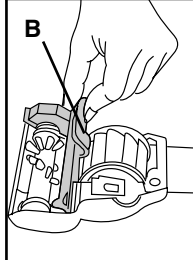
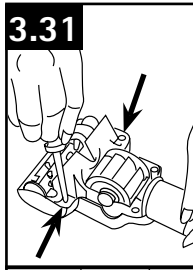
## Powered hand tool Agitator brush roll replacement

When agitator brushes are worn, the brush roll should be replaced.  
Ask for HOOVER part No. 48414150.



### How to replace

1. Remove tool from hose and turn it so bottom faces up. Press the latches on either side of tool and remove bottom plate (A).

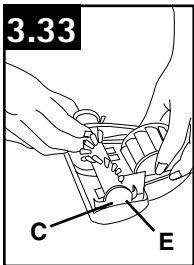
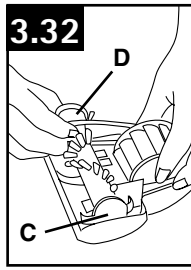


2. Unscrew the two Phillips screws and remove belt guard (B).

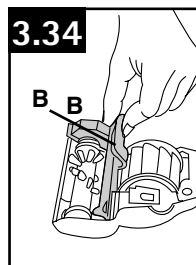
3. Remove agitator including end plates (C) and discard.

4. Inspect belt to ensure that it is in good condition. If belt is cracked, gouged or broken, replace it (see following section).

5. Insert brush roll through belt and position belt over gear teeth (D) on brush roll.

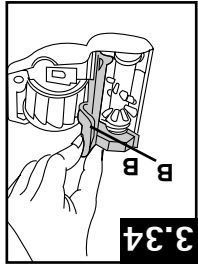


6. With curved ends down, slide end plates (C) of brush roll into slots (E) on tool.



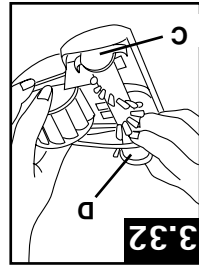
7. Replace belt guard (B) making sure not to pinch brush bristles in guard. Turn agitator, to make sure it rotates freely.

Replace and tighten screws.

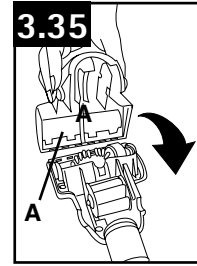


7. Replacer le protége-courroie (B) en s'assurant de ne pas y coincer les poils de la brosse. Faire tourner l'agitateur pour vérifier qu'il tourne librement.  
Replacer les vis et les serrer.

2. Dévisser les deux vis cruciformes et enlever le protégé-courroie (B).  
3. Retirer l'agitateur, ainsi que les plaques d'extrémité (C); jeter l'agitateur.  
4. Vérifier que la courroie est en bon état. Si elle est fissurée, étirée ou coupée, il faut la remplacer (voir la section suivante).  
5. Insérer le rouleau-brosse à travers la courroie, puis positionner la courroie par-dessus les engrenages (D) du rouleau-brosse.



Débrancher l'aspirateur.  
La courroie en V sera visible une fois la plaque inférieure (A) enlevée. Pour enlever celle-ci, appuyer sur la pédale de déblocage du manche et placer l'aspirateur à l'envers. À l'aide d'un tournevis cruciforme, enlever les sept vis et retirer la plaque inférieure.  
Si la courroie est fissurée, étirée ou coupée, il faut la remplacer.  
Vous pouvez faire installer une nouvelle courroie en V auprès du Centre de vente et de service Hoover le plus près de chez vous.



8. To replace bottom plate (A), insert the four tabs on edge of bottom plate into slots on front of tool.  
Pivot bottom plate down and snap closed.

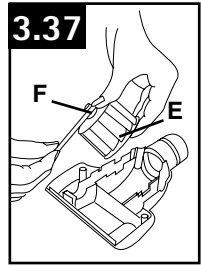
## Lubrification

Les paliers de l'aspirateur sont suffisamment lubrifiés pour toute la durée de vie de l'appareil. Toute lubrification supplémentaire pourrait causer des dommages; il ne faut donc pas ajouter de lubrifiant aux paliers de l'aspirateur.

## Replace belt

When replacing belt, ask for HOOVER part No. **38528037**.

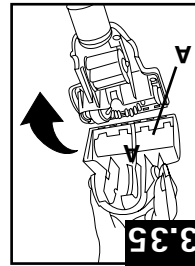
1. Remove bottom plate, belt guard and brush roll as described in Figs. 3-27 through 3-29.
2. Grasp turbine (E) and pull firmly to remove.
3. Remove belt from turbine pulley (F). Replace with new belt.



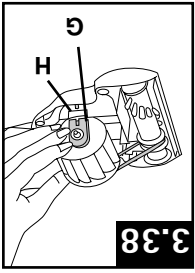
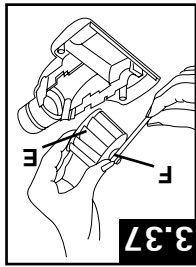
À l'achat d'une courroie de remplacement, demandez la pièce **HOOVER no 38528037**.  
1. Enlever la plaque inférieure, le protège-courroie et le rouleau-brosse, tel qu'il est illustré aux figures 3-27 à 3-29.  
2. Saisir la turbine (E) et tirer dessus fermement pour l'enlever.  
3. Retirer la courroie de la poulie de la turbine (F). Installer la nouvelle courroie.

## Remplacement de la courroie

8. Pour replacer la plaque inférieure (A), insérer les quatre languettes sur le rebord de la plaque inférieure dans les rainures à l'avant de l'accessoire. Rabattre la plaque inférieure vers le bas et appuyer dessus pour la fixer en place.



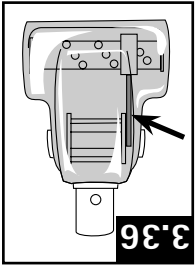
4. Avec les pattes de fixation (G) de la turbine pointant vers le bas, faire glisser les pattes (H) du boîtier dans les rainures de l'accessoire jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent.  
5. Remettre en place le rouleau-brosse, le protège-courroie et la plaque inférieure tel qu'il est illustré aux figures 3-29 à 3-32.



## Lubrification

The cleaner is equipped with bearings that contain sufficient lubrication for the life of the cleaner. The addition of lubricant could cause damage. **Therefore, do not add lubricant to any bearings.**

**Accessoire portatif à turbine Remplacement de la courroie Inspection de la courroie**  
La courroie de l'accessoire portatif à turbine est conçue pour durer longtemps et ne doit normalement pas être remplacée. Toutefois, si la courroie est fissurée, étirée ou coupée, il faut la remplacer. Pour voir la courroie, regarder par l'ouverture de la buse ou enlever la plaque inférieure et le protège-courroie (fig. 3-30 et 3-31).



## Thermal protector

An internal thermal protector has been designed into your cleaner to protect it from overheating.

**When the thermal protector activates, the suction motor will stop running, however the agitator will continue to run.** If this happens, proceed as follows:

1. Turn the cleaner OFF and disconnect it from the electrical outlet.
2. Check dirt cup pre-filter, HEPA cartridge filter and final filter for dirt accumulation.

3. Refer to “Clearing blockages” section.

4. When the motor cools, the thermal protector automatically resets and cleaning may continue.

If the thermal protector continues to activate after following the above steps, your cleaner may need servicing (see “Service” section).

## 4. If you have a problem

If a minor problem occurs, it usually can be solved quite easily when the cause is found by using the check list below.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	POSSIBLE SOLUTION
<b>Cleaner won't turn on</b>	Not firmly plugged in	Plug unit in firmly
	No voltage in wall plug	Check fuse or breaker
	Blown fuse or tripped breaker	Replace fuse or reset breaker
	Thermal protector activated	Allow cleaner to cool for 30 minutes (this will reset the thermal protector)
<b>Agitator brushes aren't turning</b>	Custom Control™ switch set on bare floor position.	Set switch to carpet position
	Agitator is obstructed.	Clear obstruction
<b>Cleaner won't pick up</b>	Broken or worn belt	Replace belt
	Agitator brush roll worn	Replace brush roll
	Dirt cup full	Empty dirt cup
	Incorrect carpet height setting	Move nozzle control knob to lower setting
	Blockage in air flow passage	Clear blockage
	HEPA cartridge filter clogged	Clean HEPA cartridge filter by either tapping the side of the dirt cup or removing the cartridge filter as described in the “Filter assembly” section.
	Pre-filter clogged	Clean pre-filter as described in “Filter assembly” section.
	Dirt cup not properly installed and latched	Position dirt cup properly and lock latch (Fig. 3-5).
	Dirt cup lid not positioned properly or missing	Ensure that dirt cup lid is properly positioned.
	Filter assembly not assembled properly	Ensure that filter assembly is positioned properly (Figs. 3-6 to 3-11).
Thermal protector activated	Allow cleaner to cool (this will reset the thermal protector).	

SOLUTION POSSIBLE
Insérer la fiche de l'appareil à fond dans la prise de courant.
Vérifier le fusible ou le disjoncteur.
Remplacer le fusible ou réenclencher le disjoncteur.
Laisser l'aspirateur refroidir 30 minutes (cela réinitialisera le protecteur thermique).
Régler le bouton de sélection à la position CARPET (tapis).
Éliminer l'obstruction.
Remplacer la courroie.
Remplacer le rouleau-brosse.
Vider le vide-poussière.
Tourner le bouton de réglage de la hauteur à une position inférieure.
Éliminer l'obstruction.
Nettoyer le filtre à cartouche HEPA en tapotant le côté du vide-poussière ou en retirant le filtre à cartouche tel qu'il est décrit dans la section « Ensemble du filtre ».
Nettoyer le préfiltre tel qu'il est décrit à la section « Ensemble du filtre ».
Positionner le vide-poussière correctement et l'enclencher en place (fig. 3-5).
S'assurer que le couvercle du vide-poussière est installé correctement.
S'assurer que l'ensemble du filtre est positionné correctement (fig. 3-6 à 3-11).
Laisser l'aspirateur refroidir (cela réinitialisera le protecteur thermique).

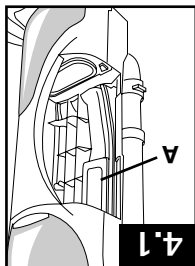
le filtre terminal.

3. Consulter la section « Élimination des obstructions ».

4. Une fois le moteur refroidi, le protecteur thermique est automatiquement réinitialisé, et vous pouvez de nouveau utiliser l'aspirateur.

Si le protecteur thermique est encore active après que vous avez suivi les étapes ci-dessus, vous devrez peut-être faire réparer votre aspirateur (voir la section « Service »).

**Vérification du conduit à poussière**  
 2. Enlever le vide-poussière afin de vérifier le conduit (A).  
 3. Éliminer l'obstruction dans le conduit à poussière.



**Débrancher l'aspirateur.**  
 La baisse de la puissance de suction ou l'inefficacité de l'aspirateur peut être causée par une obstruction. Suivre les étapes ci-dessous jusqu'à ce que vous ayez trouvé l'obstruction :  
 A. Si l'obstruction est survenue pendant le nettoyage d'un plancher :  
 Étindre l'aspirateur (OFF) et le débrancher.  
 1. Vérifier si le vide-poussière et l'ensemble du filtre sont pleins; au besoin, vider le vide-poussière et nettoyer les filtres.

## Élimination des obstructions

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION POSSIBLE
L'aspirateur est difficile à pousser.	Le réglage ne convient pas à la hauteur du tapis. Le tuyau est bloqué.	Turner le bouton de réglage de la hauteur à une position supérieure. Remplacer la courroie. Éliminer l'obstruction.
De la poussière s'échappe du filtre terminal.	L'ensemble du filtre n'est pas bien installé.	Retirer l'ensemble du filtre du vide-poussière et s'assurer que le filtre à cartouche HEPA est bien fixé au préfiltre et correctement dans le vide-poussière (fig. 3-6 à 3-11).
L'intérieur du vide-poussière arrête de tourner.	La poussière à l'intérieur du vide-poussière empêche la poussière de tourner, sans toutefois nuire à l'efficacité du nettoyage. Vous pouvez continuer à utiliser l'aspirateur même si la poussière ne tourne pas à l'intérieur du vide-poussière. Cependant, si la poussière arrête de tourner ET que le rendement de l'aspirateur diminue de façon visible, vérifier les points mentionnés à la rubrique « L'aspirateur ne ramasse pas la poussière ».	Remarque : Des débris lourds peuvent se déposer au bas du vide-poussière et empêcher la poussière de tourner, sans toutefois nuire à l'efficacité du nettoyage. Vous pouvez continuer à utiliser l'aspirateur même si la poussière ne tourne pas à l'intérieur du vide-poussière. Cependant, si la poussière arrête de tourner ET que le rendement de l'aspirateur diminue de façon visible, vérifier les points mentionnés à la rubrique « L'aspirateur ne ramasse pas la poussière ».
Le rouleau-brosse de l'accessoire portatif à turbine ne tourne pas.	Une pression trop élevée est exercée sur l'accessoire. Le conduit de la turbine est bloqué.	Continuer à utiliser l'accessoire, mais en exerçant moins de pression. Éliminer l'obstruction. Remplacer la courroie.
L'aspirateur n'a pas une grande puissance de suction.	« L'aspirateur ne ramasse pas la poussière ».	Vérifier les points mentionnés à la rubrique « L'aspirateur ne ramasse pas la poussière ».

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
Cleaner hard to push	Incorrect carpet height setting Broken or worn belt
Cleaning tools won't pick up	Blockage in hose
Visible dirt leaking through final filter	Filter assembly not installed properly
Dirt inside dirt cup stops spinning	
Powered hand tool brush roll won't turn	Too much pressure being applied to tool Blockage in turbine channel Broken or worn belt Low cleaner suction

## Clearing blockages

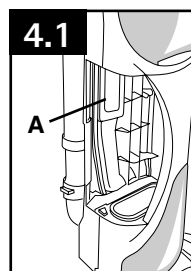
### Disconnect cleaner from electrical outlet.

Low suction or pick up may be due to a blockage in the system. Refer to the following steps to check for blockages continuing with each step until the blockage is found:

A. If a blockage occurs during floor cleaning:

Turn cleaner OFF and disconnect from electrical outlet.

1. Check fullness of dirt cup and filter assembly; empty cup and clean filters if needed.



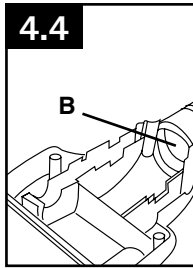
### Check dirt duct

2. Remove dirt cup, look in duct (A).
3. Clear blockage from dirt duct.

**B. If a blockage occurs during tool use:**

Turn cleaner OFF and disconnect from electrical outlet.

- 1. Look into hose end and remove any blockage.



**C. If a blockage occurs during powered hand tool use:**

- 1. Disconnect powered hand tool from hose. Remove bottom plate, belt guard and turbine as described in Figs. 3-23, 3-24 and 3-29.

Remove any blockage from turbine channel (B).

Replace belt turbine, brush roll, belt guard and bottom plate.

## Service

To obtain approved HOOVER service and genuine HOOVER parts, locate the nearest **Hoover Sales and Service Center or Authorized Hoover Warranty Service Dealer (Depot)** by:

- checking the Yellow Pages under Vacuum Cleaners - Household" OR -
- checking the Service section of The Hoover Company on-line at [www.hoover.com](http://www.hoover.com) OR -
- calling 1-800-944-9200 for an automated referral of authorized service outlet locations (U.S. only).

**Do not** send your cleaner to Hoover, Inc., Company in Glenwillow for service, this will only result in delay.

If further assistance is needed, contact The Hoover Consumer Response Center, Phone: 1-800-263-6376.

**In Canada**, contact Hoover Canada, Etobicoke, Ontario M8W 3R9, Phone: 1-800-263-6376 Mon-Fri 8AM-7PM EST.

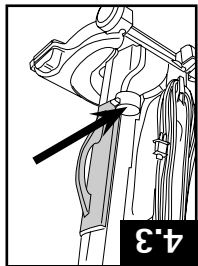
Always identify your cleaner by the **complete** model number when requesting information or ordering parts. (The model number appears on the back of the cleaner.)

4.3

Vérification du tube d'alimentation du tuyau du tuyau

6. Éteindre l'aspirateur (OFF) et le débrancher.

7. Enlever le tuyau du tube. Éliminer l'obstruction dans le tube. Vérifier également s'il y a une obstruction dans le tuyau.



C. Si l'obstruction est survenue pendant l'utilisation de l'accessoire portatif à turbine :

1. Débrancher l'accessoire portatif à turbine du tuyau.

Enlever la plaque inférieure, le protégé-courroie, le rouleau-brosse et la courroie, tel qu'il est illustré aux figures 3-23, 3-24 et 3-30.

Éliminer toute obstruction qui se trouve dans les canaux de la turbine (B).

Remettre en place la courroie de la turbine, le rouleau-brosse, le protégé-courroie et la plaque inférieure.

Si vous avez besoin d'autres renseignements, communiquer avec le Centre d'aide à la clientèle Hoover, au 1 800 263-6376.

Au Canada, communiquer avec Hoover Canada, Etobicoke, Ontario, M8W 3R9; téléphone : 1 800 263-6376 (de 8 h à 19 h, HNE, du lundi au vendredi).

Au moment de demander des renseignements ou de commander des pièces, toujours mentionner le numéro de modèle complet de l'aspirateur. (Le numéro de modèle se trouve à l'arrière de l'aspirateur.)

Parts and Accessories  
MAIL ORDER

Detach this section and mail to:

Hoover

7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139

Attn: Sales & Service Center

Item Description	Quantity
HEPA Cartridge Filter	40
HEPA Filtration Type Y Disposable Filter Bags	40
Allergen Filtration Type Y Disposable Filter Bags	40
Final Filter	40
Headlight Bulb	27
Extension Wand	38
Furniture Nozzle	38
Crevice Tool -Short	38
Agitator	93
Crevice Wand -Long	38
Dusting Brush	43
Extra Reach Hose	43
Powered Hand Tool	49

**Ship to:** (please print clearly)

Name \_\_\_\_\_

Street \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_

**Payment Method:**

Check or Money Order made payable to: Hoover

Visa  Mastercard  Discover

Number \_\_\_\_\_

Name on Card \_\_\_\_\_

Signature (req.) \_\_\_\_\_

Replacement parts and accessory items may be purchased at Hoover  
Retailers, Hoover Sales & Service Centers, on-line at www.hoover.com

Mail orders limited to U.S. residents only. In Canada, please allow 3-4 weeks for delivery.

Please allow 3-4 weeks for delivery.

**FORMULAIRE DE COMMANDE POSTALE**  
Pièces et accessoires

Détacher cette section et la poster à :

Hoover, Inc.

7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139

Attn: Sales & Service Center

Item Description	Part No.	Qty/Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
Fitre à cartouche HEPA	40140201	1	\$ 24.99		
Sacs-filtres jetables HEPA, type Y	4010801Y	2	\$ 9.99		
Sacs-filtres contre les allergènes, type Y	4010100Y	3	\$ 9.99		
Filtre terminal	40110009	2	\$ 9.99		
Ampoule	27313107	1	\$ 2.49		
Rallonge	38634078	1	\$ 6.49		
Busse à meubles	38614045	1	\$ 4.99		
Bec suceur, court	38617033	1	\$ 2.99		
Agitateur	93001748	1	\$ 17.49		
Bec suceur, long	38617031	1	\$ 4.99		
Brosse à épousseter	43414197	1	\$ 5.99		
Tuyau Extra Reach	43434027	1	\$ 31.19		
Accessoire portatif à turbine	49124044	1	\$ 35.99		
<b>TOTAL DES ARTICLES</b>					\$
<b>TAXES APPLICABLES +</b>					\$
<b>MANUTENTION ET EXPÉDITION +</b>					\$ 7.50
<b>TOTAL</b>					\$

**Expédier à :** (veuillez écrire clairement en lettres moulées)

Nom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_

Province/État \_\_\_\_\_

Code postal/ZIP \_\_\_\_\_

**Mode de paiement :**

Chèque ou mandat à l'ordre de : Hoover, Inc.

Visa  Mastercard  Discover

Numéro \_\_\_\_\_

Date d'expiration \_\_\_\_\_

Nom sur la carte \_\_\_\_\_

Day Phone ( ) \_\_\_\_\_

Signature (obligatoire) \_\_\_\_\_

Vous pouvez vous procurer des pièces et des accessoires auprès de votre détaillant Hoover autorisé, des grands magasins, des centres de vente et de service Hoover, en ligne au www.hoover.com ou au moyen du présent formulaire de commande.

Les commandes postales sont valables uniquement pour les résidents des États-Unis, Au Canada, composer le 1 800 263-6376 OU consulter le site Web www.hoover.ca.

Prière de prévoir de trois à quatre semaines pour la livraison.  
19

Parts and Accessories  
**RETAIN THIS SECTION FOR YOUR RECORDS**

Item Description	Part No.	Qty/Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
HEPA Cartridge Filter	40140201	1	\$ 24.99		
HEPA Filtration Type Y Disposable Filter Bags	4010801Y	2	\$ 9.99		
Allergen Filtration Type Y Disposable Filter Bags	4010100Y	3	\$ 9.99		
Final Filter	40110009	2	\$ 9.99		
Headlight Bulb	27313107	1	\$ 2.49		
Extension Wand	38634078	1	\$ 6.49		
Furniture Nozzle	38614045	1	\$ 4.99		
Crevice Tool -Short	38617033	1	\$ 2.99		
Agitator	93001748	1	\$ 17.49		
Crevice Wand -Long	38617031	1	\$ 4.99		
Dusting Brush	43414197	1	\$ 5.99		
Extra Reach Hose	43434027	1	\$ 31.19		
Powered Hand Tool	49124044	1	\$ 35.99		
<b>TOTAL MERCHANDISE</b>					<b>\$</b>
<b>APPLICABLE STATE TAX +</b>					<b>\$</b>
<b>SHIPPING &amp; HANDLING +</b>					<b>\$ 7.50</b>
<b>TOTAL COST</b>					<b>\$</b>

Order Date \_\_\_\_\_ Received Date \_\_\_\_\_

Part No.	Qty/Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
0140201	1	\$ 24.99		
010801Y	2	\$ 9.99		
010100Y	3	\$ 9.99		
0110009	2	\$ 9.99		
7313107	1	\$ 2.49		
8634078	1	\$ 6.49		
8614045	1	\$ 4.99		
8617033	1	\$ 2.99		
3001748	1	\$ 17.49		
8617031	1	\$ 4.99		
3414197	1	\$ 5.99		
3434027	1	\$ 31.19		
9124044	1	\$ 35.99		
<b>TOTAL DES ARTICLES</b>				<b>\$</b>
<b>TAXES APPLICABLES +</b>				<b>\$</b>
<b>MANUTENTION ET EXPÉDITION +</b>				<b>\$ 7.50</b>
<b>TOTAL</b>				<b>\$</b>

ON POUR VOS DOSSIERS  
 ACCESSOIRES

Piezas y Accesorios  
**CONSERVE ESTA SECCIÓN PARA SUS EXPEDIENTES**

Desprenda esta sección y envíela por correo a:

Hoover, Inc.  
 7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139  
 Attn: Sales & Service Center



Descripción del artículo	N.º de pieza	Cant./ Paq.	Precio/ Paq.	Cant.	Total
Filtro del cartucho HEPA	40140201	1	\$ 24.99		
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración HEPA	4010801Y	2	\$ 9.99		
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración alérgica	4010100Y	3	\$ 9.99		
Filtro final	40110009	2	\$ 9.99		
Bombillo de luz delantero	27313107	1	\$ 2.49		
Tubo de extensión	38634078	1	\$ 6.49		
Boquilla para muebles	38614045	1	\$ 4.99		
Accesorio para hendiduras - corto	38617033	1	\$ 2.99		
Agitador	93001748	1	\$ 17.49		
Tubo para hendiduras - largo	38617031	1	\$ 4.99		
Escobilla para polvo	43414197	1	\$ 5.99		
Manguera con alcance adicional Extra Reach	43434027	1	\$ 31.19		
Accesorio de mano turboaccionado	49124044	1	\$ 35.99		
<b>MERCANCÍA TOTAL</b>					\$
<b>IMPUESTO ESTATAL CORRESPONDIENTE +</b>					\$
<b>ENVÍO Y MANEJO+</b>					\$ 7.50
<b>COSTO TOTAL</b>					\$

Fecha De la Orden \_\_\_\_\_ Fecha Recibida \_\_\_\_\_



Revise este manual antes de hacer

©2008 Healthy Gain Investments, Ltd. Todos

# Gracias por haber elegido un producto HOOVER®.

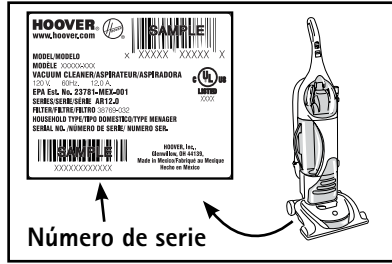
Anote los números completos de modelo y serie en los espacios provistos.

Modelo \_\_\_\_\_

Número de serie \_\_\_\_\_

Consejo: Adjunte su recibo de compra a este manual del propietario. Para obtener el servicio de garantía de compra de su producto HOOVER, es posible que se requiera la verificación de la fecha de compra.

Asegúrese de completar y devolver la tarjeta de registro del producto que se incluye con su aspiradora.



Piezas y A  
FORMULARIO PARA F  
Desprenda esta sección  
Hoove  
7005 Cochran Road • G  
Attn: Sales & S

## Índice

Ensamblado de la aspiradora . . . . .	4
Contenido de la caja . . . . .	4
Descripciones de la aspiradora . . . . .	5
Modo de uso . . . . .	5-8
Accesorios de limpieza . . . . .	7
Ajuste de altura para alfombras . . . . .	6
Interruptor Custom Control™ . . . . .	6
Si tiene un problema . . . . .	16
Eliminación de obstrucciones . . . . .	13
Medidas de seguridad importantes . . . . .	3
Lubricación . . . . .	17
Mantenimiento . . . . .	
Servicio autorizado . . . . .	18
Limpieza del filtro . . . . .	11
Vaciado del depósito para polvo . . . . .	9
Reemplazo del rodillo de escobillas del agitador . . . . .	12
Reemplazo de la correa del rodillo de escobillas . . . . .	13
Reemplazo del accesorio de mano turboaccionado . . . . .	
Rodillo de escobillas del agitador . . . . .	14
Reemplazo de la correa del accesorio de mano turboaccionado . . . . .	15
Reemplazo de la luz delantera . . . . .	12
Protector térmico . . . . .	16
Formulario para pedido por correo de piezas y accesorios . . . . .	19

### Si necesita ayuda:

Visite nuestro sitio web en hoover.com. Siga el enlace del centro de servicio para encontrar el centro de servicio más cercano o llame al 1-800-944-9200 para que le informen de manera automática las ubicaciones de los centros autorizados de servicio (únicamente en los EE. UU.) o llame al 1-800-263-6376 para hablar con un representante del Centro de respuesta al cliente, de lunes a viernes de 8 a.m. a 7p.m., hora del Este.

No devuelva este producto a la tienda.

Esta aspiradora para alfombras está diseñada para uso doméstico.

No está diseñada para uso comercial en una casa ni para ningún otro fin comercial.

Haga funcionar la aspiradora para alfombras solamente en el voltaje especificado en la placa de datos, que se encuentra en la parte posterior de la aspiradora. Enchufe la aspiradora para alfombras en una toma de corriente con una conexión a tierra adecuada.

Descripción del artículo	d
Filtro del cartucho HEPA	40
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración HEPA	40
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración alergénica	40
Filtro final	40
Bombillo de luz delantero	27
Tubo de extensión	38
Boquilla para muebles	38
Accesorio para hendiduras - corto	38
Agitador	93
Tubo para hendiduras - largo	38
Escobilla para polvo	43
Manguera con alcance adicional Extra Reach	43
Accesorio de mano turboaccionado	49
	IMPU

Enviar a: (escriba con letra de imprenta clara)

Nombre \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ Ciudad \_\_\_\_\_

### Método de pago:

Cheque u orden de pago a nombre de: Hoover

Visa     Mastercard     Discover

Número \_\_\_\_\_

Nombre en la tarjeta \_\_\_\_\_

Firma (obligat.) \_\_\_\_\_

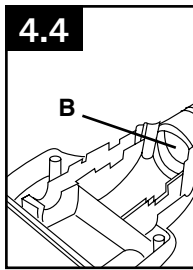
Las piezas de recambio y los artículos de accesorios se entregan únicamente a través de un centro de servicio autorizado de Hoover, minoristas principales, Centros de Servicio al Cliente o directamente a través de www.hoover.com, o completando este formulario de pedido.

Pedidos por correo limitados únicamente a residentes de los Estados Unidos o visite el sitio de Internet hoover.ca

La entrega demorará entre 3 y 4 semanas.

B. Si se produce una obstrucción durante el uso del accesorio: Apague la aspiradora y desconéctela de la toma de corriente eléctrica.

1. Observe el extremo de la manguera y retire cualquier obstrucción.



C. Si se produce una obstrucción durante el uso del accesorio de mano turboaccionado:

1. Desconecte el accesorio de mano turboaccionado de la manguera. Retire la placa inferior, el protector de la correa y la turbina, como se describe en las Figuras 3-23, 3-24 y 3-30.

Retire cualquier obstrucción del canal de la turbina (B).

Vuelva a colocar la correa de la turbina, el rodillo de escobillas, el protector de la correa y la placa inferior.

## Servicio

Para obtener un servicio aprobado de HOOVER y piezas de HOOVER genuinas, encuentre el **Centro de ventas y de servicio de Hoover** o el **Concesionario autorizado de servicio de garantía de Hoover (Depot)** más cercanos:

- consultando las Páginas amarillas en la sección "Aspiradoras - uso doméstico" O -
- consultando la sección de Servicio de The

Hoover Company en Internet en [www.hoover.com](http://www.hoover.com) O -

- llamando al 1-800-944-9200 para que le informen de manera automática las ubicaciones de los centros autorizados de servicio (únicamente en los EE. UU.).

**No envíe** su aspiradora a Hoover, Inc., Company en Glenwillow para realizar el servicio; esto solo provocará demoras.

Si necesita recibir más ayuda, comuníquese con el Centro de respuesta al cliente de Hoover, teléfono : 1-800-263-6376.

**En Canadá**, comuníquese con Hoover Canada, Etobicoke, Ontario M8W 3R9, teléfono: 1-800-263-6376, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 7 p.m., hora del Este.

Siempre identifique su aspiradora por el número de modelo **completo** al solicitar información o realizar pedidos de piezas. (El número de modelo se encuentra en la parte posterior de la aspiradora).

# Instrucciones importantes

Cuando use un aparato eléctrico, siempre siga las instrucciones.

## LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES

### ADVERTENCIA:

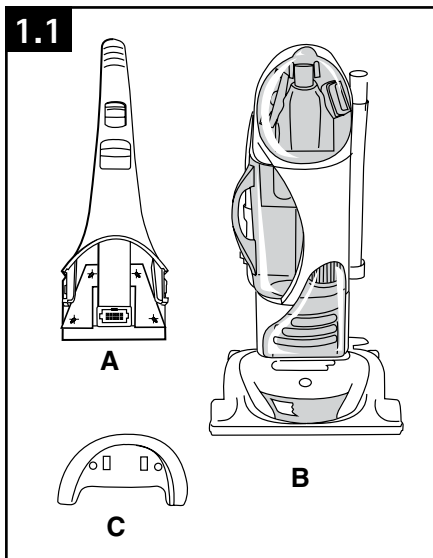
- Para reducir el riesgo de lesiones:
- No use este aparato en lugares al aire libre ni en superficies húmedas.
  - Se requiere una supervisión estricta cuando este aparato se utilice como un juguete para niños.
  - No deje el aparato funcionando solo en ningún momento.
  - Mantenga el cabello, la ropa holgada, los dedos de las manos y los pies fuera de las aberturas, el agitador giratorio y otras partes móviles.
  - No aspire ningún objeto que se esté quemando o que sea demasiado caliente.
  - No use este aparato para aspirar materiales inflamables como la madera lijada, ni lo use en áreas donde dichos materiales estén presentes.
  - Siempre apague este aparato antes de conectar o desconectar el accesorio.
  - Desenchufe la aspiradora antes de conectar el accesorio.
  - No use este aparato sin el depósito para polvo ni si el depósito está sucio y limpie el filtro frecuentemente al aspirar materiales inflamables.
  - Tenga especial cuidado al limpiar escaleras.
  - No coloque ningún objeto en las aberturas. No use el aparato para limpiar manténgalo libre de suciedad, pelusa, cabello o cuerdas.
  - Siempre desconecte el cordón de la toma de corriente antes de usar la aspiradora.
  - Siempre desconecte la aspiradora cuando no la esté usando.
  - Desenchufe la aspiradora cuando no la utilice. Apague el interruptor de la aspiradora.
  - No la desenchufe tirando del cordón. Para desenchufar el enchufe manipule el enchufe ni el aparato con las manos húmedas.
  - No se recomienda el uso de un cordón de extensión.
  - No use este aparato con un cordón o enchufe dañados. Si el cordón, adecuadamente, se dejó caer, se dañó, se dejó a la intemperie o llévelo a un Centro de ventas y de servicio de Hoover para su reparación o garantía de Hoover (Depot).
  - No tire del cordón ni traslade el aparato jalando del cordón. Mantenga la puerta cuando el cordón está atravesado ni tire de él para hacer funcionar el aparato encima del cordón. Mantenga el cordón enrollado.
  - Use la aspiradora únicamente con el fin para el cual se diseñó. Use solo los accesorios recomendados en las instrucciones. Use solo los accesorios recomendados para evitar lesiones peligrosas.
  - Sujete el enchufe cuando enrolle el cordón en la bobina para enrollarlo.
- ADVERTENCIA:**
- Este producto contiene sustancias químicas reconocidas como carcinógenas, cáncer y toxicidad reproductiva. Lávese las manos después de usarlo.
  - No haga funcionar la aspiradora descalzo ni cuando los dedos de los pies estén expuestos.
  - Evite aspirar objetos duros y filosos con la aspiradora.

## ¡Guarde estas

# 1. Ensamblado de la aspiradora

## Contenido de la caja

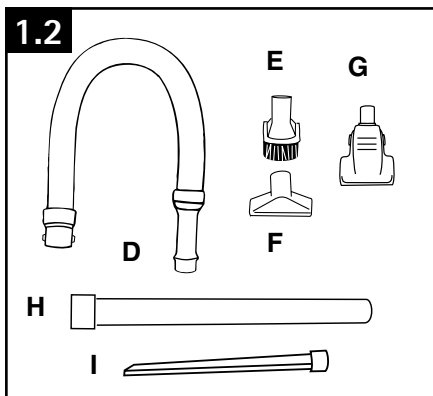
Vacíe la caja. Encuentre las piezas que se muestran a continuación antes de desechar el material de embalaje.



- A. Sección del mango
- B. Cuerpo de la aspiradora
- C. Sujetador para la manguera

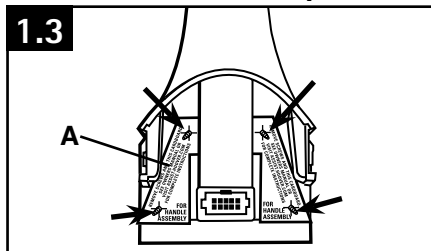
## Conjuntos de accesorios

Los accesorios vienen embalados con la aspiradora.

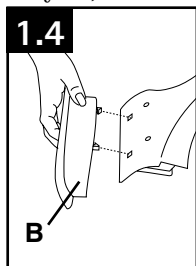


- D. Manguera
- E. Escobilla para polvo
- F. Boquilla para muebles
- G. Accesorio de mano turboaccionado
- H. Tubo de extensión
- I. Tubo para hendiduras

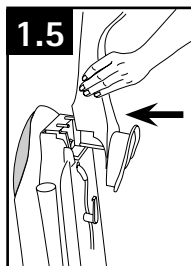
## Ensamblado de la aspiradora



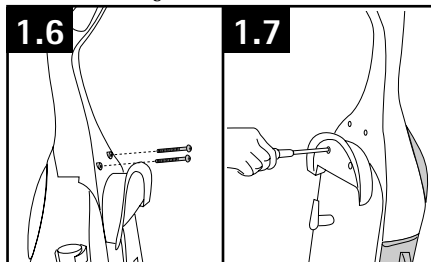
Retire el cartón (A) y los cuatro tornillos de la sección del mango. Deseche el cartón, pero conserve los tornillos para el ensamblado (Fig. 1-6 y 1-7).



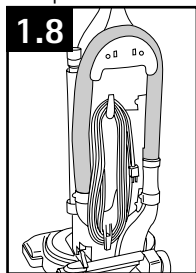
Encaje las lengüetas del sujetador para la manguera (B) en los agujeros de la sección del mango.



Deslice la sección del mango sobre la parte posterior del mango.



Empuje los tornillos dentro de los agujeros de la parte posterior del mango (Fig. 1-6) y del sujetador para la manguera (Fig. 1-7). Apriete bien los tornillos con un destornillador Phillips.



Coloque la manguera en el sujetador.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE
Es difícil empujar la aspiradora	Ajuste incorrecto de la altura para alfombras Correa rota o desgastada
Los accesorios de limpieza no aspiran	Obstrucción en la manguera
Suciedad visible que sale a través del filtro final	Conjunto del filtro no instalado correctamente
La suciedad dentro del depósito para polvo deja de girar	
Problema: El rodillo de escobillas del accesorio de mano turboaccionado no gira	Se está aplicando demasiada presión al accesorio Obstrucciones en el canal de la turbina Correa rota o desgastada Baja succión de la aspiradora

## Eliminación de obstrucciones

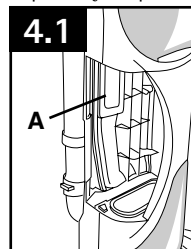
Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica.

La baja succión o aspiración puede deberse a una obstrucción en el sistema. Consulte los siguientes pasos, a fin de revisar si hay obstrucciones, siguiendo los pasos uno a uno hasta que encuentre la obstrucción:

A. Si se produce una obstrucción durante la limpieza de los pisos:

Apague la aspiradora y desconéctela de la toma de corriente eléctrica.

1. Revise el nivel de llenado del conjunto del depósito para polvo y del filtro; vacíe el depósito y limpie los filtros, si es necesario.



### Revise el conducto para polvo

2. Retire el depósito para polvo, mire dentro del conducto (A).
3. Elimine la obstrucción del conducto para el polvo.

## Protector térmico

Su aspiradora tiene incorporado un protector térmico para impedir el sobrecalentamiento.

Cuando el protector térmico se activa, el motor de aspiración deja de funcionar, pero el agitador continúa funcionando. Si esto sucede, proceda de la siguiente manera:

1. Apague la aspiradora y desconéctela de la toma de corriente eléctrica.
2. Revise si se ha acumulado suciedad en el prefiltro del depósito para polvo, el filtro del cartucho HEPA y el filtro final.

3. Consulte la sección “Eliminación de obstrucciones”.

4. Cuando el motor se enfría, el protector térmico se reajusta automáticamente y se puede seguir pasando la aspiradora.

Si el protector térmico sigue activándose después de efectuar los pasos anteriores, es probable que su aspiradora necesite servicio (vea la sección “Servicio”).

## 4. Si tiene un problema

Si se produce un problema menor, por lo general, puede resolverse con bastante facilidad cuando se identifica la causa a partir de la lista de verificación que aparece a continuación.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN POSIBLE
La aspiradora no enciende	No está bien enchufada	Enchúfela bien
	No hay voltaje en el enchufe de la pared	Revise el fusible o el disyuntor
	Fusible quemado o se disparó el disyuntor	Reemplace el fusible o reajuste el disyuntor
	Protector térmico activado	Deje que la aspiradora se enfríe durante 30 minutos (esto reajustará el protector térmico)
Las escobillas del agitador no giran	Interruptor Custom Control™ colocado en la posición para piso sin alfombra	Coloque el interruptor en la posición para alfombra
	El agitador está obstruido	Elimine la obstrucción
La aspiradora no aspira	Correa rota o desgastada	Reemplace la correa
	Rodillo de escobillas del agitador desgastado	Reemplace el rodillo de escobillas
	Depósito para polvo lleno	Vacíe el depósito para polvo
	Ajuste incorrecto de la altura para alfombras	Coloque la perilla de control de la boquilla en una posición más baja
	Obstrucción del paso del flujo de aire	Elimine la obstrucción
	Filtro del cartucho HEPA tapado	Limpie el filtro del cartucho HEPA golpeando el costado del depósito para polvo o retirando el filtro del cartucho, como se describe en la sección “Conjunto del filtro”.
	Prefiltro tapado	Limpie el prefiltro como se describe en la sección “Conjunto del filtro”.
	Depósito para polvo no instalado ni trabado correctamente	Coloque el depósito para polvo correctamente y cierre la traba (Fig. 3-5).
	Tapa del depósito para polvo no colocada correctamente o faltante	Asegúrese de que la tapa del depósito para polvo esté correctamente colocada.
Conjunto del filtro no ensamblado correctamente	Asegúrese de que el conjunto del filtro esté colocado correctamente (Fig. 3-6 a 3-11).	
	Protector térmico activado	Deje que la aspiradora se enfríe (esto reajustará el protector térmico).

## 2. Modo de uso

### Descripción de la aspiradora

Haga funcionar la aspiradora para alfombras solamente en el voltaje especificado en la placa de datos.

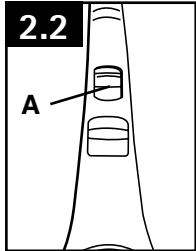
1. Mango
2. Interruptor de corriente Custom Control™
3. Indicador del Custom Control™
4. Tapa de accesorios
5. Escobilla para polvo
6. Accesorio de mano turboaccionado
7. Boquilla para muebles
8. Depósito para polvo
9. Mango del depósito para polvo
10. Filtro del cartucho HEPA
11. Prefiltro
12. Filtro final
13. Pedal para soltar el mango de tres posiciones: pise la palanca para bajar el mango a la posición de funcionamiento o a la posición baja.
14. Perilla de control de la boquilla: gire la perilla a la posición correcta para la altura de la alfombra que está aspirando.
15. Protector para muebles
16. Luz delantera
17. Manguera
18. Sujetador para la manguera
19. Ganchos para el cordón: envuelva el cordón alrededor de los ganchos para guardarlo. El gancho superior gira hacia a la derecha o la izquierda para soltar el cordón fácilmente.
20. Tubo de extensión
21. Tubo para hendiduras: se guarda en el tubo.

**Esta aspiradora para alfombras está diseñada para uso doméstico. No está diseñada para uso comercial en una casa ni para ningún otro fin comercial.**

### Enchufe polarizado

Para disminuir el riesgo de choque eléctrico, este aparato tiene un enchufe polarizado (una patilla es más ancha que la otra). Este enchufe podrá usarse en una toma de corriente polarizada, de una sola manera. Si el enchufe no encaja completamente en la toma de corriente, colóquelo al revés. Si aun así no encaja, comuníquese con un electricista calificado para que instale la toma de corriente adecuada. No haga ningún tipo de modificación al enchufe.

## Interruptor Custom Control™



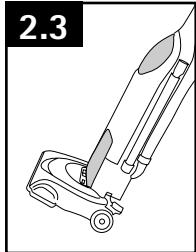
Enchufe el cordón en la toma de corriente eléctrica.

Posición CARPET (ALFOMBRA): enciende el rodillo de escobillas, para limpiar alfombras de pared a pared y alfombras de área. (El rodillo de escobillas deja de girar automáticamente cuando se levanta el mango a la posición vertical). Posición BARE FLOOR (PISO SIN ALFOMBRA): apaga el cepillo de escobillas para limpiar pisos de superficie dura.

### Apagado automático del rodillo de escobillas

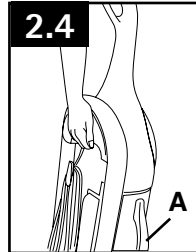
Si algo queda atascado en el rodillo de escobillas, la aspiradora se apaga automáticamente. Deslice el interruptor Custom Control™ a la posición OFF. Desenchufe la aspiradora. Retire la obstrucción del rodillo de escobillas y continúe pasando la aspiradora.

## Traslado de la aspiradora



Coloque el mango en posición vertical. Incline la aspiradora hacia atrás, sobre las ruedas traseras. Empújela hacia adelante.

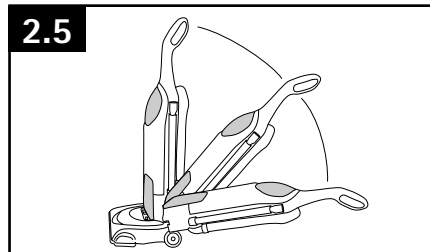
## Transporte de la aspiradora



Use el mango de transporte para levantar la aspiradora.

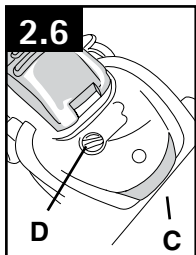
**No levante la aspiradora por el mango del depósito para polvo (A).**

## Posiciones del mango



El mango de su aspiradora tiene tres posiciones: vertical, para guardarla y usar los accesorios de limpieza; posición de funcionamiento, para uso general sobre alfombras de pared a pared y pisos; baja, para aspirar debajo de muebles de poca altura. Pise la palanca para bajar el mango.

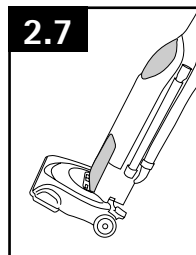
## Ajuste de la altura de la alfombra



La limpieza de las alfombras de pared a pared y de área se realiza en la boquilla (C).

Cuando sea necesario elevar y bajar la boquilla para limpiar alfombras de distintos espesores, gire la perilla de control de la boquilla (D) a la posición deseada.

## Posición del mango



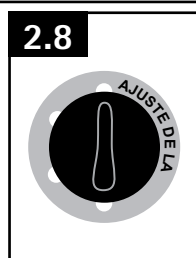
Para poder deslizar la perilla con más facilidad, coloque el mango en posición vertical e incline la aspiradora hacia atrás.

## Posiciones

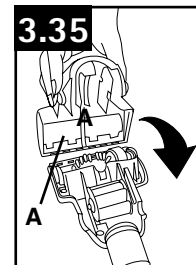
Para obtener el máximo rendimiento de limpieza, se recomiendan las siguientes posiciones, según la altura de la alfombra.

Baja/Superficie dura: para piso sin alfombra y todo tipo de alfombras

Nota: Si le cuesta mucho empujar la aspiradora, gire la perilla a la siguiente posición más alta.



Gran espesor: para alfombras de gran espesor, donde se desea facilitar el esfuerzo al empujar y, a la vez, mantener una buena limpieza.



8. Para volver a colocar la placa inferior (A), inserte las cuatro lengüetas del borde de la placa inferior en las acanaladuras de la parte delantera del accesorio.

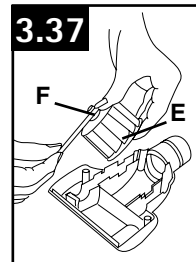
Gire la placa inferior hacia abajo y haga que encaje firmemente.

## Reemplace la correa

Para reemplazar la correa, solicite la pieza n.º 38528037 de HOOVER.

1. Retire la placa inferior, el protector de la correa y el rodillo de escobillas, como se describe en las Fig. 3-27 a 3-29.

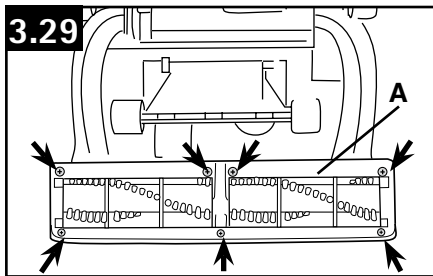
2. Sujete la turbina (E) y tire con fuerza para retirarla.



3. Retire la correa de la polea de la turbina (F). Reemplácela con una correa nueva.

## Lubricación

La aspiradora tiene cojinetes que cuentan con suficiente lubricación para la vida útil de la aspiradora. La adición de lubricantes podría causar daños. **Por lo tanto, no añada lubricante a ningún cojinete.**



## Inspección de la correa

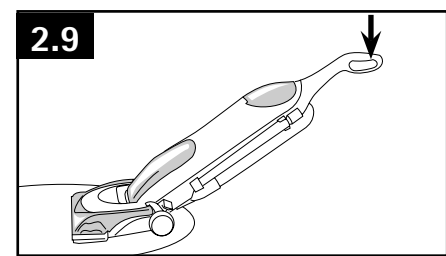
Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica.

La correa se puede ver retirando la placa inferior (A). Para retirarla, pise el pedal para soltar el mango y coloque la aspiradora en la posición más baja. Voltee la aspiradora. Con un destornillador Phillips, retire los siete tornillos y la placa inferior.

Si la correa está agrietada, mellada o rota, se deberá reemplazar.

Puede instalarse una correa nueva en nuestro Centro de Ventas y Servicio de Hoover más cercano.

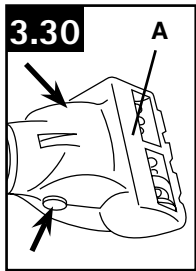
## Limpieza de alfombras de área



## Accesorio de mano turboaccionado

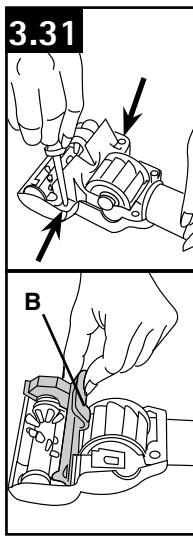
### Reemplazo del rodillo de escobillas del agitador

Cuando las escobillas del agitador están desgastadas, debe reemplazarse el rodillo de escobillas. Solicite la pieza n.º 48414150 de HOOVER.



### Cómo reemplazarlo

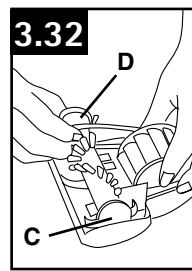
1. Retire la herramienta de la manguera y voltee la de manera que la parte inferior mire hacia arriba. Presione las trabas a ambos lados del accesorio y retire la placa inferior (A).



2. Desatornille los dos tornillos Phillips y retire el protector de la correa (B).

3. Retire el agitador junto con las placas de extremo (C) y deséchelos.

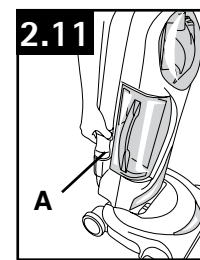
4. Inspeccione la correa para asegurarse de que esté en buenas condiciones. Si la correa está agrietada, mellada o rota, reemplácela (vea la siguiente sección).



5. Introduzca el rodillo de escobillas a través de la correa y coloque la correa sobre los dientes del engranaje (D) del rodillo de escobillas.

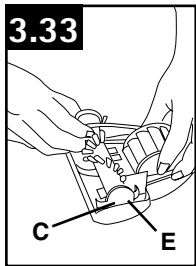
## Accesorios de limpieza

Cuando use los accesorios de limpieza, el mango de la aspiradora debe estar en posición vertical para activar el "apagado automático del rodillo de escobillas" y para que resulte más cómodo mover la aspiradora de un lugar a otro.

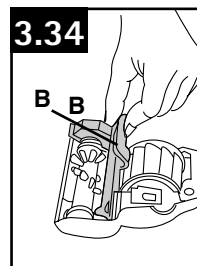


Apague la aspiradora antes de desconectar y conectar la manguera al tubo de la manguera (A).

Para usar la manguera, levante el extremo de la manguera, como se muestra.



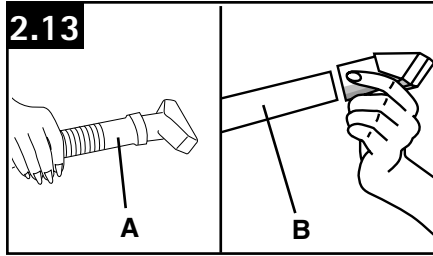
6. Con los extremos curvados hacia abajo, deslice las placas de extremo (C) del rodillo de escobillas hacia adentro de las acanaladuras (E) del accesorio.



7. Vuelva a colocar el protector de la correa (B), asegurándose de no pellizcar las cerdas de las escobillas en el protector. Gire el agitador para asegurarse de que rote libremente.

Vuelva a colocar los tornillos y ajústelos.

## Conecte el tubo y los accesorios



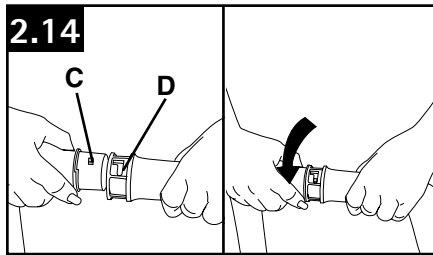
Coloque el accesorio o el tubo en la manguera (A) empujándolo con fuerza hacia adentro de la manguera.

Coloque el segundo tubo o accesorio al tubo (B) empujándolo con fuerza sobre el tubo.

Gire el tubo o el accesorio levemente para apretar o aflojar la conexión.

## Manguera con alcance adicional Extra Reach

(disponible a un costo adicional, si no viene incluida con su aspiradora)



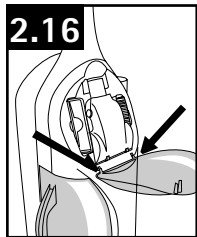
Empuje el interruptor Custom Control™ a la posición OFF.

Alinee el extremo de la manguera con alcance adicional Extra Reach con las proyecciones (C) sobre las acanaladuras (D) en el extremo de la manguera conectada.

Deslice la manguera en las acanaladuras y gire la manguera para que quede fija en su lugar. (Para desconectar la manguera, invierta el procedimiento).

Conecte los tubos o accesorios al otro extremo de la manguera.

## Cómo colocar la tapa de accesorios



La tapa de accesorios ha sido diseñada con una función “desprendible” que permite que se suelte si se empuja demasiado para abrirla.

Para volver a colocarla, alinee las bisagras de la tapa con las acanaladuras en los costados del área de almacenamiento del accesorio.

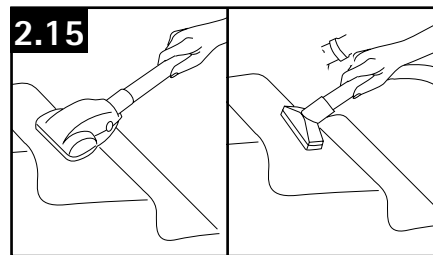
Empuje la tapa hacia abajo para dejarla en su lugar.

## Cómo limpiar los accesorios

Para limpiar la manguera y el accesorio de mano turboaccionado, limpie la suciedad con un paño humedecido con detergente suave. Enjuague con un paño húmedo. No sumerja el accesorio de mano turboaccionado en agua.

Los accesorios de limpieza pueden lavarse en agua tibia con detergente. Enjuáguelos y déjelos secar al aire libre antes de usarlos.

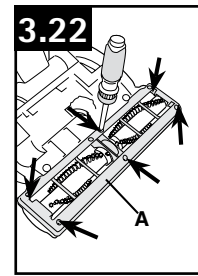
## Limpieza de escaleras



Use la manguera y el accesorio de mano turboaccionado, o la boquilla para muebles para limpiar las escaleras.

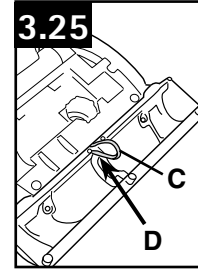
**ADVERTENCIA:** Para evitar que la aspiradora se caiga, siempre colóquela al pie de las escaleras.

Con el mango en posición vertical, limpie de abajo hacia arriba.

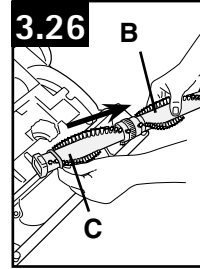


## Cómo reemplazarlo

Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica. Para retirar la placa inferior, pise el pedal para soltar el mango y coloque la aspiradora en la posición más baja. Voltee la aspiradora. Con un destornillador Phillips, retire los siete tornillos y la placa inferior (A).



**Nota:** No permita que la correa (C) caiga dentro de la cavidad (D), en el fondo de la aspiradora.



Sujete el agitador nuevo (B) con una mano y la correa (C) con la otra. Deslice la correa sobre el agitador, hasta que la correa esté en el centro del agitador. Alinee la correa directamente sobre las acanaladuras del agitador.

## Reemplazo de la correa

La correa de su aspiradora Hoover hace que el rodillo de escobillas gire y es importante para el funcionamiento efectivo de su aspiradora. La correa del rodillo de escobillas ha sido diseñada para una larga duración y, normalmente, no es necesario reemplazarla. La correa se encuentra debajo de la cubierta de la aspiradora y debe revisarse periódicamente para asegurarse de que esté en buenas condiciones.

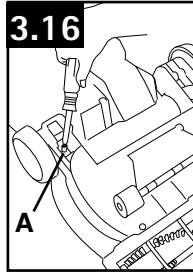
## Reemplazo de la luz delantera

### Qué se debe comprar

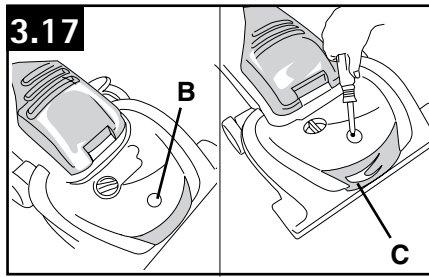
Esta aspiradora utiliza un bombillo de base en cuña, de 12 voltios, tipo 912; pieza n.º 27313107 de Hoover.

Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica.

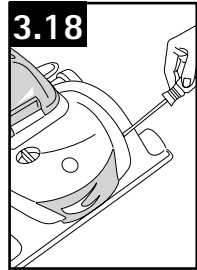
Pise el pedal para soltar el mango y coloque la aspiradora en la posición más baja. Voltee la aspiradora. Usando un destornillador Phillips, retire los dos tornillos (A) que se encuentran más cerca de las ruedas,



en la parte posterior de la base de la aspiradora.



Voltee la aspiradora. Retire el emblema HOVER® (B). Con un destornillador Phillips, retire el tornillo (C) que se encuentra debajo del emblema.



Con un destornillador plano, haga palanca para retirar la cubierta, como se muestra.



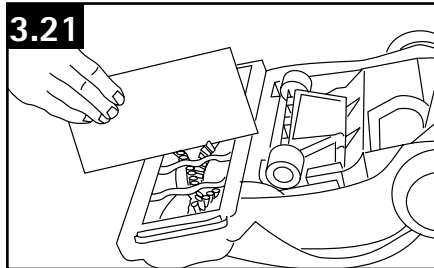
Instale el bombillo; extraiga el bombillo usado directamente de su receptáculo. Empuje el nuevo bombillo directamente en su receptáculo hasta que quede fijo en su lugar.

No se requiere demasiada fuerza.



Vuelva a colocar la cubierta. Coloque nuevamente la cubierta y ajuste las lengüetas (A) en ambos lados, debajo de la tapa de la lente, como se muestra. Vuelva a colocar el tornillo y el emblema HOVER®. Voltee la aspiradora y vuelva a colocar los dos tornillos que se encuentran en la parte inferior de la aspiradora, como se muestra en la Fig. 3-16.

## Rodillo de escobillas del agitador



### Cuándo reemplazarlo

Cuando las escobillas del agitador están desgastadas, debe reemplazarse el agitador.

Para revisar el estado de las escobillas, desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica. Pase el extremo de una tarjeta por la placa inferior mientras gira el agitador. Para mantener una limpieza efectiva, reemplace el rodillo de escobillas si las escobillas no tocan la tarjeta.

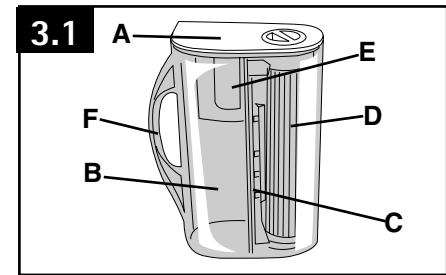
### Qué comprar

Al comprar un nuevo agitador, solicite la pieza n.º 48414137 de HOOVER.

## 3. Mantenimiento

Familiarícese con estas tareas de mantenimiento en el hogar. El uso y cuidado apropiados de su aspiradora asegurarán una limpieza continuamente efectiva.

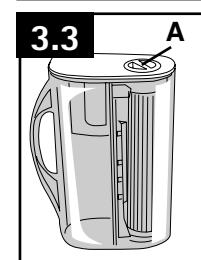
### Depósito para polvo



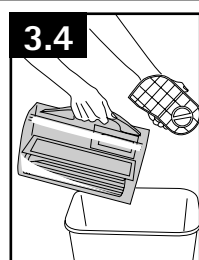
### Cuándo vaciarlo

Recomendamos vaciar el depósito para polvo antes de que la suciedad llegue hasta la abertura para polvo, en la parte posterior del depósito (Fig. 3-1), o después de cada uso, si así lo prefiere.

**ADVERTENCIA:** Los materiales muy finos, tales como talco facial o maicena, pueden sellar el filtro o provocar pérdida de succión. Cuando use la aspiradora para este tipo de suciedad, vacíe el depósito y limpie los filtros con frecuencia.



**Limpie el filtro** - Gire una vuelta completa la perilla (A) que se encuentra en la parte superior de la tapa del depósito para polvo.



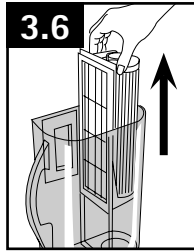
## Conjunto del filtro

El filtro del cartucho HEPA y el prefiltro permiten que la suciedad se desprenda fácilmente.

Golpear el costado del depósito para polvo, como se describe en “Cómo vaciar el depósito para polvo”, debería retirar suficiente suciedad y partículas finas del filtro del cartucho HEPA y del prefiltro.

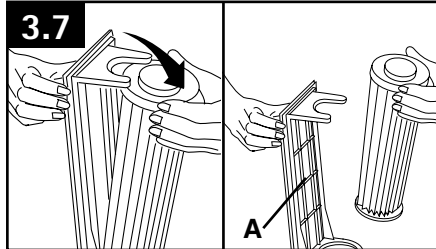
También es posible retirar el conjunto del filtro para realizar una limpieza adicional.

## Cómo limpiar el conjunto del filtro



Retire el depósito para polvo y la tapa del depósito para polvo, como se describe en “Cómo vaciar el depósito para polvo.”

Sujete el marco del prefiltro y tire con fuerza hacia arriba. Deslice el conjunto del filtro fuera del depósito.

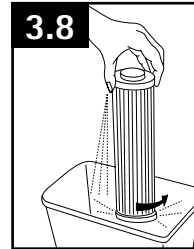


Sujete el extremo del filtro del cartucho HEPA y tírelo hacia afuera del prefiltro. Retire el cartucho del conjunto.

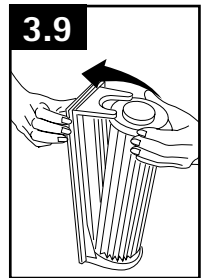
El **prefiltro (A)** puede limpiarse con una escobilla y luego, enjuagarse con agua. Deje secar el prefiltro completamente.

Limpie el filtro del cartucho HEPA golpeando cualquiera de los extremos. **NO golpee los costados blandos plegados del filtro del cartucho HEPA, ya que esto podría dañar el filtro.**

Golpee el filtro hasta que no caigan más partículas de suciedad del filtro.

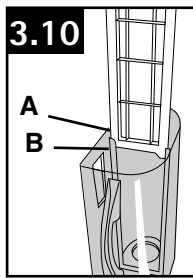


**NO enjuague el filtro del cartucho HEPA con agua.**



Para volver a ensamblar el conjunto del filtro, coloque la perilla grande del filtro del cartucho HEPA en el orificio del fondo del prefiltro.

Encaje la parte superior del filtro del cartucho HEPA en su lugar.

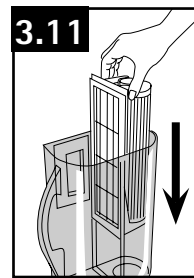


Alinee las acanaladuras (A) en el marco del prefiltro con las acanaladuras (B) en el depósito para polvo.

Deslice el conjunto del filtro hacia abajo, en el depósito hasta que sienta un leve chasquido. Tire del conjunto suavemente hacia arriba para asegurarse de que esté asentado correctamente en el depósito. Asegúrese de que ninguna parte de la rejilla del prefiltro haya quedado extendida por encima del borde superior del depósito para polvo.

Vuelva a colocar la tapa y coloque el depósito en la aspiradora (Fig. 3-5).

Nota: Si la tapa del depósito para polvo no cierra completamente, asegúrese de empujar el conjunto del filtro hasta el fondo. Gire la perilla de la tapa hasta que la tapa se cierre (Fig. 3-3).



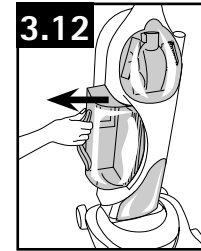
## Bolsa de filtro

### Cuándo reemplazarla

Revise la bolsa de filtro periódicamente. Se recomienda reemplazar la bolsa de filtro antes de que los residuos lleguen hasta la parte inferior del cuello de la bolsa. Si se acumula más polvo, su aspiradora no funcionará de manera efectiva.

**Nota: Todas las alfombras nuevas tienen fibras sueltas que pueden llenar la bolsa rápidamente al limpiar con la aspiradora. Si**

### Cómo cambiar la bolsa de filtro



Tire del depósito/contenedor **con fuerza, directamente hacia afuera.**

### Cómo retirar e instalar



Retire la tapa. Sujete el filtro (A) y tire para retirarlo.

**Nota: No limpie la bolsa. No vuelva a usarla. Deseche la bolsa usada.**

Alinee la abertura en la parte superior de la bolsa con el tubo para polvo. Tire con fuerza el cuello de la bolsa (B). Acomode la parte superior de la bolsa de filtro dentro del conector.

### Cómo limpiar el filtro final

